

3 Aruba

Geen politieke parades zondag



8 Economie

‘Luchtvaart keert niet terug naar het oude normaal’



10 Wereld

Duits coronavaccin van CureVac voor 47 procent effectief



12 Sport

Italië naar 8e finale EK



1e rapport nationaal drugsonderzoek stelt:

Huidige drugs- en alcoholproblematiek ‘alarmerend’

ORANJESTAD — Drugs- en alcoholproblematiek hebben ‘verontrustende’ en ‘alarmerende’ vormen aangenomen op het eiland. Dat wordt gesteld in het eerste deel van het Nationale Drugsonderzoek Aruba dat de *Amigoe* in handen heeft. Zo is het aantal drugsaanhoudingen de afgelopen twintig jaar zo goed als verdubbeld. In het document wordt gepleit voor een nationaal gecoördineerde beleidsstrategie waar het tot op heden aan ontbreekt.

door onze verslaggever
Bobby Spier

Na 22 jaar zonder onderzoek op drugs- en alcoholgebied, werd in juli 2019 het ‘Nationaal onderzoek problematisch drugs- en alcoholgebruik op Aruba’ afgetrapt. Glenn Sankatsing is net zoals in 1997 hoofdonderzoeker. De research, die uit twee delen bestaat, moet vooral de risicofactoren in kaart brengen die iemand van een ‘casual’ tot problematisch drugs- of alcoholgebruiker maken. Door de coronacrisis lag het onderzoek tijdelijk stil, vertelt Sankatsing aan de *Amigoe*. Maar inmiddels is het eerste deel al enige tijd af, alleen is het nog niet publiekelijk gepresenteerd.

Aan het onderzoek deden 26 organisaties mee, waaronder het Bureau Sostememi, Fundacion Anti Droga Aruba (Fada), het Korps Politie Aruba (KPA), het Openbaar Ministerie (OM), Stichting Eliezer en Stichting Reclasering. Zij gaven, voor zover hun werk dat toeliet, informatie over problematisch middelengebruik. “Een aan-

tal van deze organisaties stelde databestanden beschikbaar aan het onderzoek met gegevens over cliënten die psychoactieve middelen gebruiken of over het gebruik van andere personen wat een rol heeft gespeeld in het probleem”, staat in de inleiding geschreven, waarna wordt vervolgd: “Maar dit nationale onderzoek, gebaseerd op informatie en gegevens van instanties en organisaties die direct of indirect betrokken zijn bij de drugsproblematiek, is niet gespaard gebleven van uitdagingen bij het verkrijgen van bestaande gegevens of het verzamelen van nieuwe gegevens.” Uit het onderzoek wordt duidelijk dat het moeilijk was harde en recente cijfers te verzamelen.

Drugsdelicten

Het meest concrete dat uit het rapport naar voren komt, betreft de cijfers van het OM. Deze cijfers laten zien dat het gemiddelde aantal voorgeleidingen met betrekking tot drugsdelicten snel is gestegen. Zo zou dit de laatste tien jaar zijn toegenomen van 134 tot 305. “In de peri-

ode 1994-1996 was er een gemiddelde van 1,67 voorgeleidingen per 1000 inwoners en in de periode 2004-2018 was het gemiddelde 2,97 voorgeleidingen per 1000 inwoners. Dit is een toename van 77 procent in het aantal delicten per 1000 inwoners. Als we de driejarige periode 1994-1996 vergelijken met de laatste drie jaar waarover gegevens beschikbaar zijn, 2014-2016, dan zien we dat het gemiddelde aantal voorgeleidingen per 1000 inwoners in twintig jaar met 90 procent is toegenomen. Dit is een alarmerende toename die aangeeft dat het drugsprobleem op Aruba ernstiger is geworden”, concludeert Sankatsing.

Volgens de laatste cijfers worden drugsdelicten nog altijd veruit het meest gepleegd door mannen. In de periode 2007-2013 werd 80 procent van deze delicten door mannen uitgevoerd en 20 procent door vrouwen. In het Korrektie Instituut Aruba (KIA) zaten in 2020 254 gedetineerden waarvan zeker 38 procent was veroordeeld voor een drugsdelict. In 29 procent van deze gevallen ging het om cannabis en bij de rest om ‘andere drugs’. De andere drugs worden verder niet gedefinieerd. Volgens de cijfers met betrekking tot drugskoeriers werden er 34 gepakt in 2013.

Vervolg op pagina 3.

Mariniers oefenen medische evacuatie in Arikok



Foto: Dr. G. G. G.

ORANJESTAD — Mariniers van het Marine Squadron Carib (voorheen 32 Raiding Squadron) hebben samen met een helikopter van de Kustwacht Caribisch Gebied een zogeheten ‘medevac’ uitgevoerd. De training vond gisteren plaats in Nationaal Park Arikok. “In een medische noodsituatie geldt maar één ding: Zo snel mogelijk hulp. Daarvoor trainen we onze procedures regelmatig, onder andere de afvoer van het slachtoffer middels een medische evacuatie”, laat het Korps Mariniers op sociale media weten.

Britse regering wil vaccinatieplicht voor zorgpersoneel

LONDEN — De Britse autoriteiten gaan werknemers in Engelse verpleeghuizen voor ouderen verplichten om zich te laten inenten tegen het coronavirus, zei gezondheidsminister Matt Hancock in het parlement. Mogelijk gaat de vaccinatieplicht later ook voor andere zorgmedewerkers gelden.

Hancock benadrukte dat gevaccineerden niet alleen zichzelf beschermen, maar ook de mensen om zich heen. De vaccinatieplicht moet voorkomen dat ouderen besmet raken en overlijden. De minister vindt het verstandig en redelijk dat de plicht gaat gelden voor mensen die werken met ‘de meest kwetsbare mensen’ in de samenleving.

Medewerkers die niet ingent willen worden, riskeren volgens de *BBC* overplaatsing of ontslag. Mensen die om medische redenen niet ingent kunnen worden, zouden niet onder de nieuwe regelgeving vallen. Het blijft mogelijk niet bij een vaccinatieplicht voor verpleeghuispersoneel. De regering overweegt vaccinaties verplicht te stellen voor iedereen die in de gezondheidszorg werkt.

Daar wordt onderzoek naar gedaan.

Rechter

Zo’n vaccinatieplicht ligt erg gevoelig. Zorgorganisaties hebben gewaarschuwd dat het nu al lastig is om aan voldoende personeel te komen. Ze vrezen dat medewerkers straks opstappen vanwege de vaccinatieplicht. De krant *The Guardian* voorspelt dat de regering ook een juridisch gevecht tegemoet gaat. Zorgmedewerkers zullen vermoedelijk voor de rechter aanvoeren dat ze het recht hebben om zelf te bepalen wat er met hun lichaam gebeurt.

Het zou de bedoeling zijn dat medewerkers van verpleeghuizen zestien weken de tijd krijgen om zich te laten inenten. De regering wil zo iets doen aan de relatief lage vaccinatiegraad onder



Foto: Shutterstock

Ouderenzorg

een deel van het personeel van verpleeghuizen. Er zijn volgens de *BBC* nog veel locaties waar minder dan 80 procent van de medewerkers is gevaccineerd.

Advertentiecampagnes

De autoriteiten hebben al geprobeerd meer medewerkers over te halen zich op vrijwillige basis te laten vaccineren. Er waren volgens de *BBC* gerichte advertentiecampagnes en er zijn vaccinatieploegen naar verpleeghuizen gestuurd. Een vaccinatieplicht zou niet helemaal nieuw zijn. Sommige

zorgverleners moeten zich al laten inenten tegen hepatitis B.

Nederland heeft geen vaccinatieplicht. Dat is vastgelegd in de Grondwet. Niemand hoeft een prikafpraak te maken, iedereen mag zonder uitleg de uitnodiging naast zich neerleggen.

Werkgevers mogen ook niet vragen of iemand gevaccineerd is. Het kan zijn dat een niet-gevaccineerde werknemer tijdelijk ander werk gaat doen, maar dat kan alleen in overleg met werknemer en bedrijfsarts.

Poetin noemt 1e top met Biden constructief

GENÈVE — De Russische president Vladimir Poetin heeft zijn eerste topontmoeting met zijn Amerikaanse ambtgenoot Joe Biden constructief genoemd. Washington en Moskou sturen hun ambassadeurs weer terug naar elkaars hoofdsteden, aldus de machthebber in het Kremlin na afloop van het ongeveer drieënhalve uur durende overleg in het Zwitserse Genève.

De spanningen tussen Rusland en de Verenigde Staten zijn de laatste jaren fors opgelopen. Poetin verwierp de aantijgingen over Russische cyberaanvallen op Amerika. Volgens hem hebben de Russische autoriteiten daar niets mee te maken.

Russische ambassadeur terug naar Washington

De Russische ambassadeur voor de Verenigde Staten keert volgende week na drie maanden terug naar de VS, meldt het Russische ministerie van Buitenlandse Zaken. Anatoli Antonov werd in maart teruggeroepen nadat Joe Biden bevestigend had geantwoord op de vraag of Vladimir Poetin een moordenaar is. De twee leiders spraken gisteren af dat de



Foto: Shutterstock

Amerikaanse en Russische vlag

ambassadeurs weer terug naar hun post kunnen. Poetin zei dat hij openstaat voor verdere gesprekken, als de VS daar ook toe bereid zijn.

Een woordvoerder van het Kremlin benadrukte vandaag dat het positief is dat beide landen willen dat er nooit meer gebruik wordt gemaakt van nucleaire wapens. “We moeten met elkaar praten over stabiliteit en het reguleren van wapens.”

Acties bij nieuwe cyberaanvallen

Biden heeft tegen Poetin gezegd dat de Verenigde Staten actie zullen ondernemen als er nieuwe cyberaanvallen op Amerikaanse doelen worden uitgevoerd. Dat zei hij tijdens een persconferentie na zijn eerste ontmoeting met Poetin in het Zwitserse Genève. “Hij weet dat er gevolgen zullen zijn”, aldus Biden,

verwijzend naar sancties die Rusland eerder opgelegd kreeg. De VS beschuldigen de Russen van inmenging in de presidentsverkiezingen en het hacken van Amerikaanse bedrijven, iets wat het Kremlin ontkent. Volgens Biden verzwakken Poetins acties de wereldwijde positie van zijn land. “Zijn geloofwaardigheid wereldwijd neemt af.” De staatshoofden spraken in Genève ook over de mensenrechten in Rusland. Biden noemde de behandeling van de Russische oppositieleider Aleksej Navalni. Zijn gevangenschap wordt internationaal bekritiseerd. Biden verklaarde dat de gevolgen voor Rusland ‘verwoestend’ zullen zijn als Navalni zal overlijden. Andere onderwerpen die aan bod kwamen waren kernwapens, de uitwisseling van gevangenen en Oost-Oekraïne.

Noord-Korea geeft na ruim 15 jaar buitenlandse hulp

SEOUL — Noord-Korea heeft voor het eerst sinds 2005 buitenlandse hulp geboden. Bij de Verenigde Naties is een gift binnengekomen van 300.000 dollar (250.000 euro) voor het Humanitair Fonds voor Myanmar. Het fonds is van het VN-Bureau voor Coördinatie van Humanitaire Zaken (OCHA) dat heeft opgeroepen geld te storten voor het Zuidoost-Aziatische land, waar sinds een militaire staatsgreep begin februari protesten bloedig worden onderdrukt en de economie zwaar is getroffen door de omwenteling.

De laatste keer dat het stalinistisch geregeerde Noord-Korea over de brug kwam met buitenlandse hulp was in 2005. Toen schonk het 150.000 dollar voor landen die door de tsunami van december 2004 waren getroffen. Noord-Korea kan zelf

ook wel wat hulp gebruiken volgens waarnemers. De geïsoleerde dictatuur lijdt onder meer door buitenlandse sancties, natuurverschijnselen en de coronapandemie aan tekorten. De sluiting van de grens met China als gevolg van het coronavirus

heeft Noord-Korea beroofd van basisbehoeften als voedsel, brandstof en kunstmest. Dictator Kim Jong-un erkennen gisteren nog publiekelijk

dat er tekorten aan voedsel in het land zijn als gevolg van corona en een tyfoon die overstromingen veroorzaakte.



De opmars van de tweewieler: Coronahype of kantelmoment?

BRUSSEL — Het stalen ros heeft een boerenjaar achter de rug. Door de coronabeperkingen leek het wel alsof iedereen zijn fiets uit het stof haalde of een nieuw exemplaar aanschafte. De positieve effecten van meer fietsen op straat zijn legio, maar houdt het succes ook na de pandemie aan, zo luidt de vraag die door de nieuwsdienst *IPS* wordt gesteld.

Volgens bijna alle maatstaven wordt er sinds het begin van de pandemie aanzienlijk veel gefietst. In België werd er tijdens de eerste lockdown 69 procent meer naar fietsroutes opgezocht bij Google Maps. Die trend leek zich het hele jaar door te zetten. Het bedrijf Eco-Counter, van de fietstellers die langs menig fietspad staan, heeft een dashboard samengesteld waarin de maandelijkse fietsniveaus van 2020 worden vergeleken met het jaar ervoor. In september 2020 stelden ze een stijging van 17,5 procent vast langs Belgische fietspaden. Uit de mobiliteitsbarometer van hr-dienstenbedrijf Acerta blijkt trouwens dat bijna een derde van het (sterk gedaalde) woon-werkverkeer vorig jaar gebeurde met de fiets.

In andere Europese landen sprongen er tussen februari en juni 2020 nog meer enthousiastelingen op het stalen ros. Landen als Finland of Polen kenden zelfs een verviervoudiging van het aantal zoekopdrachten van fietsroutes via Google Maps, terwijl het aantal meer dan verdubbelde in Duitsland, Oostenrijk en Zwitserland. Eco-Counter stelde in september 2020 een stijging van het fietsverkeer vast met respectievelijk 27,5 procent in Italië, 25,3 procent in Portugal, 24,5 procent in Frankrijk en 20 procent in het Verenigd Koninkrijk en Duitsland.

Maatschappelijke voordelen

Dat alles had natuurlijk zijn invloed op de fiets-



Foto: Shutterstock

Cijfers tonen aan dat de populariteit van de fiets en uitbreiding van de fietsinfrastructuur doorstart hebben gekregen. Verschillende zaken wijzen erop dat het een blijvende trend zal blijven.

verkoop en de grote merken hadden de wind in de rug tijdens de pandemie. Bedrijven als Giant en Cannondale rapporteerden aanzienlijke omzettingen, en ook populaire e-bike-merken halen tot vandaag recordverkoppen.

De fiets is al lang een van de snelste, meest flexibele en betrouwbare vervoersmiddelen. Het is een efficiënte manier om dure en schaarse ruimte in stedelijke gebieden te gebruiken. Het rijwiel heeft veel potentieel om verkeersproblemen in de stad op te lossen, als je weet dat 70 procent van de Europeanen in de stad woont en dat bijna de helft van alle autoritten in steden korter dan vijf kilometer is.

Meer fietsen creëert ook letterlijk meer ademruimte in de stad en daarbuiten: minder koolstofuitstoot en fijnstof, minder files en een gezondere bevolking. Toeval of niet, maar uit het World Happiness Report 2020 blijkt dat de bevolking van

landen waar de fiets goed ingeburgerd is, vaak gelukkiger is. Fietslanden zoals Nederland, Denemarken en Finland staan allemaal in de top tien van gelukkigste landen ter wereld. Beide Scandinavische landen voeren de lijst zelfs aan.

Gebruikmaken van het momentum

Om de opmars van de tweewieler ook na de pandemie te laten voortduren, investeren overheden volop in fietsinfrastructuur. Zo heeft Brussel een budget van een half miljoen euro goedgekeurd om zesduizend extra fietsenstallingen te creëren en 40 kilometer aan nieuwe fietspaden aan te leggen. In het centrum van de stad is de snelheid van voertuigen teruggebracht tot 20 km/u en hebben voetgangers en fietsers er nu voorrang op straat, niet alleen op trottoirs en fietspaden.

Daarmee behoort Brussel tot de beste leerlingen van de Europese klas in termen van aangekondigde maatregelen om fietsinfrastructuur

aan te leggen, zegt de European Cyclists' Federation (ECF). De Europese fietsersorganisatie maakte een overzicht van de maatregelen die lokale of nationale autoriteiten van bijna driehonderd steden hebben genomen om de fiets als transportmiddel te bevorderen wanneer de crisis voorbij is.

De teller staat op meer dan 250 kilometer aan aangekondigde infrastructuurmaatregelen, bovenop de 1400 kilometer die al zijn aangelegd sinds het begin van de pandemie. In heel Europa is al bijna 1,7 miljard euro toegewezen aan fietsinfrastructuur.

Historische achterstand Ook de Vlaamse regering is mee op de fietskar gesprongen. In het herstelplan 'Vlaamse veerkracht' is 355 miljoen euro extra budget voorzien voor fietsinfrastructuur; een recordbedrag.

"Men zag al voor Covid-19 dat de fiets meer en meer

gebruikt werd als transportmiddel. Op Vlaams niveau moesten er echter nog heel wat inspanningen gebeuren om de infrastructuur op niveau te brengen", zegt Wies Callens van de Fietsersbond. "Nu zien we dat die stappen wel degelijk gezet worden."

De politieke wil én het momentum zijn dus aanwezig, maar Vlaanderen heeft nog veel grote uitdagingen. Zo zijn veel van de fietspaden langs grote gewestwegen nog onveilig en zijn fietsroutes naar scholen nog onvoldoende uitgebouwd. Veel fietspaden zijn ook te smal volgens de huidige normen, die momenteel strenger worden gemaakt. Met de bakfietsen en bredere elektrische fietsen die in opmars zijn, is dat een probleem. "Er is dus nog veel werk om onze historische

achtergrond weg te werken", zegt Callens.

Kantelmoment Is dat voldoende om te vermijden dat al die nieuwe fietsen stof gaan verzamelen wanneer we allemaal gevaccineerd zijn? Callens wijst erop dat er al langer een tendens gaande is om fietsgebruik aan te moedigen. Zo kunnen bedrijven hun werknemers voordelige bedrijfsfietsen aanbieden. Een steeds grotere hap van het mobiliteitsbudget gaat naar het leasen van zulke fietsen. Wie die tweewieler gebruikt om naar het werk te rijden, krijgt daarvoor een fietsvergoeding.

"Er zijn dus genoeg incentives aanwezig om de mensen in het zadel te houden", vindt Callens.

De trend om fietsers te beschermen en meer fietsen aan te moedigen, begon dus lang voor Covid-19 maar heeft door de pandemie een doorstart gekregen. Callens acht de kans reëel dat we getuige zijn van een heus kantelmoment.

"Naast de coronapandemie is er ook de milieucrisis die de politiek niet zomaar onder de mat kan schuiven", zegt hij. "In dat opzicht zet de Vlaamse regering duidelijk in op een *modal shift* naar de fiets."

Dat wil zeggen dat het aandeel autoverplaatsingen maximaal 60 procent mag bedragen, de overige 40 procent moet met duurzame vervoersmiddelen worden afgelegd. Fietsberaad Vlaanderen schatte in 2019 dat het fietsverkeer met ruim 60 procent moet toenemen om die doelstellingen te halen.

"Er is geen enkele politieke partij die het belang van de fiets ontkent als middel om die uitdagingen te tackelen, en er worden duidelijk stappen gezet", zegt Callens. "Ik leef op de hoop dat we binnen enkele jaren geen Wereldfietsdag meer nodig hebben."

AMIGOE			
COVID-19 UPDATE			
Aantal gevallen coronavirus Aruba		16 Juni 2021	
	Totaal	Ingezetenen	Niet Ingezetenen
Nieuwe gevallen	5	5	0
Actief	21	19	2
Hersteld	10961	10072	889
Positief	11089	10197	892
Negatief	160309	-	-
Getest	172026	-	-
Getest op de luchthaven	119608	-	-
Overleden	107	106	1

STOP DE VERSPREIDING VAN COVID-19

Montessori Elementary Schoolhouse Aruba
Functietitel: *Tweetalig Montessori Leerkracht (NL voertaal) (9-12 jaar)*
Sluitingsdatum Vacature: 16 July 2021
Met ingang van: 16 Augustus 2021
Soort vacature: Fulltime, Vast
Vereisten sollicitant:

- Tweetalig pedagogisch medewerker: NL/EN, met uitstekende beheersing van de Nederlandse taal
- HBO-opleiding gediplomeerde leraar basisonderwijs PABO
- plus afgerond Montessori Diploma
- minimaal een jaar ervaring met het leiden van een Montessori klas (6-9 of 9-12 jaar)

Soliciteren: Stuur je CV met motivatie naar carol@montessorielementary.org

WE ARE HIRING NOW!

OPEN POSITIONS

- S&M manager
- Slots manager
- S&M coordinator
- Casino Host & Hostess

APPLY NOW!

Send resume to thecasinoaruba@tcaruba.com

THE CASINO
HILTON ARUBA CARIBBEAN RESORT & CASINO
www.tcaruba.com

THE SPECIALISTS

Eye exams Hearing exams
Contact lens fitting Hearing aid fitting

Scan this code to contact us!

Quick! Grab your cellphone, open the camera app, point at the code and follow the link that appears on your screen

2902020 6402020

Aanvraag goedkeuring verkavelingsplan te Plantersrust / Primavera conform art. 33 van de Landsverordening ruimtelijke ontwikkeling (LRO). Het ontwerp verkavelingsplan ligt vanaf 17 juni 2021, onder voorbehoud van alle rechten dat het verkavelingsplan gewijzigd kan worden, gedurende een maand tijdens kantooruren, voor een ieder ter inzage bij DIP, Sabana Blanco 68. Het plan is ook te bekijken op www.dip.aw. Belanghebbenden kunnen tot een maand na deze termijn schriftelijk hun zienswijzen indienen over het ontwerp verkavelingsplan bij de Minister van Ruimtelijke Ontwikkeling, Infrastructuur en Milieu door tussenkomst van de directeur van de DIP.

Heeft u een ook bankrekening bij Aruba Bank?

Voeg Uitgeverij Amigoe Aruba aan uw lijst met begunstigden (**Payees List**) en betaal uw abonnement via de **Bill Payment optie!**

Vergeet niet uw **naam** en **adres** in de verplichte velden te vullen!

Directie Amigoe Aruba

Bo fin un cuenta di banco na Aruba Bank?

Agrega Uitgeverij Amigoe Aruba na bo '**Payees List**' y paga bo abonnement cu e opcion di '**Bill Payment**'.

No lubida di yen bo **number** y **adres** den e vakjes cu ta verplicht!

Directie Amigoe Aruba

Do you have an account at Aruba Bank?

Add Uitgeverij Amigoe Aruba to your Payees List and pay your subscription via the Bill Payment option.

Don't forget to fill in your name and adres in the required fields!

Management Amigoe Aruba

AMIGOE Uitgeverij Amigoe Aruba | Bilderdijkstr. 16-3 | Tel: +297 582-4333 | Fax: +297 582-2368 | abonnementaruba@amigoe.com

Geen politieke parades zondag

ORANJESTAD — De twee grootste partijen, AVP en MEP hebben een ‘gentleman’s agreement’ gesloten en zullen deze zondag geen autoparade organiseren. Dat maakten Robert Candelaria (AVP) en Hendrik Tevreden (MEP) gisteren bekend bij het Bureau Rampen Bestrijding (BRA). Beide partijen focussen zich de laatste zondag voor de verkiezingen van 25 juni op andere campagne-activiteiten.

Korps Politie Aruba (KPA) woordvoerder Lito Laclé legde uit dat alles met tien auto’s of meer gezien wordt als een parade. Wie de laatste zondag een parade mag organiseren is al jaren een twistpunt. De partijen probeerden hun aanvraag als eerste te doen, maar in het verleden is er ook voor gekozen om deze te gunnen aan de partij die de afgelopen verkiezing de meeste stemmen heeft gehaald. Deze keer kreeg men de optie om het lot te laten beslissen, maar uiteindelijk kozen de twee partijen om van de reeds aangekondigde parades af te zien en zich te richten op hun eigen campagne-activiteiten die zondag. MEP wil zondag verder gaan met huis-aan-huisbezoek en stickeracties. De AVP organiseert een bijeenkomst in het teken van familie sfeer langs de weg voor AMC Unicon aan de boulevard, met kraampjes die eten verkopen en waar gezinsactiviteiten plaatsvinden.

Onzekerheid weggenomen
“Deze beslissing vier dagen



Robert Candelaria (links) en Hendrik Tevreden (rechts).

voor de parade brengt rust in de samenleving en voor het korps, want de politie moet flink aan de bak tijdens een parade”, stelt Laclé.

“Tijdens de verkiezingsdag werkt de politie ook extra, soms zelfs zestien tot twintig uur op een dag. Het zijn lange dagen. Met deze overeenkomst hebben de politieke partijen een grote last van onze schouders genomen. En het brengt rust in de samenleving, dat is belangrijk.” De motorunit van de politie is aanstaande zondag op pad om te controleren en de orde te handhaven. “Onze taak is publieke orde handhaven en de mobiliteit op de openbare wegen bewaken. De politieke partijen moeten zorgen dat hun evenementen goed lopen en het verkeer niet gestremd

wordt. Aruba is niet van de partijen of van KPA maar van ons allemaal.”

Teken van volwassenheid
“Gezien de situatie waar we momenteel in zitten komt het niet uit voor de partijen om een grote parade te organiseren en concentreren ze zich op hun eigen activiteiten zondag, natuurlijk in overleg met de politie”, stelde Candelaria. “We zijn blij dat we tot deze overeenkomst zijn gekomen, een teken van volwassenheid en dat we samen kunnen overleggen om tot een oplossing te komen die ten goede komt aan iedereen.”

Heel Aruba wint
“Vandaag wint heel Aruba”, stelt Tevreden. “We gebruiken deze zondag om cam-

pagne te voeren en willen op zondag 27 juni de overwinningssparade rijden. Laten we de politie die goed werk heeft verricht in deze campagne niet nog meer werk bezorgen.” Hij voegde eraan toe dat politici als taak hebben om de boodschap te brengen wat er tijdens deze verkiezingen werkelijk toe doet: het campagneplan, de oplossingen voor de pandemie en dat de partijen kunnen laten zien dat ze met elkaar kunnen samenwerken op momenten zoals deze. “Ik geloof erin dat wanneer Aruba wint, alle partijen hebben gewonnen en elke burger heeft gewonnen. Zo gaan we vooruit”, aldus Tevreden.

Zie ook op pagina 5 ‘Den Cayente: Barbecueur’.

Dubbele drugsklapper voor marineschip

ORANJESTAD/WILLEMSTAD — De Koninklijke Marine en het ministerie van Defensie maken via een persbericht bekend dat het marineschip Zr.Ms. Holland in de nacht van 10 op 11 juni twee grote drugs-transporten heeft onderschept.

Het stationsschip voor het Caribisch gebied wist in korte tijd twee keer een go-fast tot stoppen te dwingen in de Caribische zee. Een specifieke locatie voor de onderscheppingen werd echter niet gegeven. De *Amigoe* nam contact op met woordvoerder Stefan de Haan en die gaf te kennen dat hij geen concrete informatie kan geven over waar de onderscheppingen plaats hebben gevonden. “Daarmee geven we operationele informatie prijs. Ik kan helaas niet concreter worden dan de Caribische zee”, aldus De Haan. Beide drugsvangsten vonden slechts enkele uren na elkaar plaats. Bij de eerste achtervolging zijn de twee snelle boten van de Holland, de zogenaamde FRISC’s, ingezet.

Volgens de procedures is het schip tot stoppen gemaand. Na eerdere waarschuwingschoten, werd de boot uiteindelijk met gerichte schoten op de buitenboordmotoren tot stoppen gebracht. Bij drie opvarenden werd een semi-automatisch vuurwapen aangetroffen. Ook werd er meer dan 700 kilogram cocaïne in beslag genomen. Een groot deel hiervan was vlak voor de onderschepping al door de go-fast overboord gezet en kon later met de FRISC worden opgepikt. Van de drie opvarenden hebben twee personen de Dominicaanse en één persoon de Colombiaanse nationaliteit. Kort daarna was het weer raak. In de vroege ochtend werd een tweede go-fast gedetecteerd. Ook deze boot ne-

geerde meerdere verzoeken tot stoppen en wederom werden waarschuwingsschoten gelost. Uiteindelijk was de NH90-maritieme gevechtshelikopter genoodzaakt om gericht op de buitenboordmotoren te schieten en daarmee de go-fast tot stoppen te brengen. Hierna konden de twee FRISC’s, met aan boord een gecombineerd team van de US Coast Guard en het Korps Mariniers, worden ingezet en werden de opvarenden van de go-fast aangehouden en werden drugs uit het water gehaald. Met de tweede vangst was nog eens circa 585 kilogram coke gemoeid. De drie opvarenden van de tweede boot hebben allemaal de Venezolaanse nationaliteit. Uit veiligheidsoverwegingen is besloten om de verdachten aan boord te nemen. De verdachten en de drugs zijn op een later moment overgedragen aan een schip van de US Coast Guard.



Huidige drugs- en alcoholproblematiek ‘alarmerend’

Vervolg van pagina 1

Repressie
Als evaluatie op onder meer deze cijfers wordt in het document de vraag opgeworpen of het huidige repressieve beleid dat Aruba hanteert voor het aanpakken van de drugsproblematiek, effectief is. In het onderzoek wordt gesteld dat deze methode ‘niet werkt’ en zelfs heeft ‘gefaald’. “De exorbitante toename van 90 procent van het gemiddelde aantal drugszaken per 1000 inwoners in twintig jaar vertelt ons dat het repressieve model dat Aruba al tientallen jaren toepast, niet werkt. De bestrijding van drugsgebruik door middel van wetshandhaving en vrijheidsberoving heeft het problematische gebruik niet kunnen verminderen. Ondanks enorme inspanningen en investeringen in de politie, het Openbaar Ministerie en het gevangeniswezen om te zorgen voor adequate vervolging en bestraffing, is het probleem verergerd en verliest Aruba de strijd tegen drugs”, aldus het rapport.

Ernstig alcoholprobleem
Wat betreft alcohol stelt het document voldoende aanwijzingen te hebben dat problematisch alcoholgebruik op Aruba ernstige vormen heeft aangenomen. Uit analyse blijkt dat in 2007 44 procent van de bevolking tussen achttien en zestig jaar geen alcoholgebruiker is. Daarentegen zou 4,3 procent van de bevolking een licht alcoholprobleem hebben en 3,1 procent een problematisch drinker zijn. 1,6 procent zou echt alcoholafhankelijk en alcoholverslaafd zijn. “Dit betekent dat in 2007 het aantal problematische alcoholgebruikers in de leeftijdsgroep achttien tot zeventig jaar 4,7 procent bedroeg. Dat is bijna een op de twintig mensen in die leeftijdsgroep,

wat als zeer ernstig kan worden beschouwd.” Sankatsing stelt verder dat het problematisch alcoholgebruik ‘nog steeds ernstige vormen aanneemt’ en dat er aanwijzingen zijn dat het probleem nog niet is afgenomen en dat het ook hier steeds vaker om vrouwen gaat.

Echter moeten om de huidige stand van zaken precisies in kaart te brengen, nieuwe gegevens worden verzameld. Maar om toch tot een voorlopige conclusie te komen is het cijfer uit het gezondheidsonderzoek van 2007 (waaruit de hiervoor genoemde alcoholcijfers komen) geëxtrapoleerd naar 2019. Daaruit concludeert het onderzoek: “Midden 2019 had Aruba 3819 problematische alcoholgebruikers in de leeftijdsgroep achttien tot zeventig jaar, waarvan er 1300 als alcoholafhankelijk of verslaafd kunnen worden geclassificeerd. Aangezien dit minimumschattingen zijn, is de feitelijke situatie nog ernstiger.”

Resultaten ‘verontrustend’
Sankatsing noemt de resultaten van fase 1 ‘verontrustend’ en ‘zelfs alarmerend’. Uit de woorden van het rapport wordt duidelijk dat de strategie om de drugs- en alcoholproblematiek tot op heden niet afdoende is geweest. Te lang is er volgens het rapport gericht op het slachtoffer van verslaving ‘door middel van afschrikking met strafmaatregelen, preventieve inspanningen en uitgebreide rehabilitatie- en resocialisatieprogramma’s’. Echter werd hierbij het grootste probleem volgens het onderzoek niet aangeraakt, namelijk naar wat voor probleem hier samenlevingsbreed aan ten grondslag ligt. “Alleen een maatschappij die in staat is tot constructieve zelfkritiek kan het probleem van proble-

matisch drugsgebruik bij de wortel aanpakken (...)”, aldus het onderzoek en: “Als we de conclusie in één zin moeten samenvatten, dan is het dat Aruba, ondanks tientallen jaren van inspanningen, de strijd tegen drugs aan het verliezen is. We kunnen het probleem niet langer negeren, maar we hebben geen idee wat we moeten doen en waar we moeten beginnen. Onze creativiteit wordt nu op de proef gesteld, omdat we in al die jaren niet in staat zijn geweest een beleidsstrategie te formuleren waar we zelf in geloofden.” Om die reden pleit het rapport nu voor een ‘goed onderbouwde drugsstrategie, zoals Aruba die nog nooit eerder heeft gezien’.

Fase 2
Op het moment wordt gewerkt aan fase twee van het onderzoek. In deze fase wordt gefocust op het in kaart brengen van de onderliggende factoren en risicosituaties die bijdragen aan het feit dat iemand te maken krijgt met problematisch drugsgebruik. Hiervoor wordt onderzoek gedaan naar de levensgeschiedenis van een groot aantal problematische (ex) gebruikers, legt Sankatsing uit aan deze krant. “Dat zal vanaf de geboorte alle risicofactoren, omstandigheden, probleemsituaties, et cetera in kaart brengen die kunnen leiden tot problematisch drugsgebruik of die juist beschermend werken ertegen. Dat wordt een groot diepte-interview gericht op de specifieke omstandigheden van Aruba en dat zal ons de gelegenheid geven een strategie uit te werken om te voorkomen dat personen in drugs vervallen door tijdig op de juiste plek op te treden.” Wanneer het uiteindelijke rapport klaar is, is nog niet bekend. De bedoeling is dat het eindproduct gedeeld wordt met alle betrokken stakeholders.

Reporter 24ora.com gedwongen tot rectificeren

ORANJESTAD — 24ora-reporter Nelson ‘Speed’ Andrade las vanmiddag tijdens zijn dagelijkse nieuwsprogramma op de radio een door het Gerecht in Eerste Aanleg opgelegde rectificatie voor. Andrade was namelijk niet zorgvuldig genoeg in zijn stellingen over een rivaal die volgens hem de hand zou hebben gehad in de totstandkoming van de zaak Avestruz.

Tijdens de uitzending van zijn dagelijks nieuwsprogramma Enfoke stelde Andrade dat Ophelia Beyde, een ambtenaar die jarenlang bekend stond als campagnevoerder van oud-minister Otmar Oduber en met wie Andrade al enige tijd openlijk gebrouilleerd is, als voormalige kennis van Avestruz-verdachte Leoncita Arends tijdens een bezoek aan haar huis wachtwoorden uit de privécomputer van Arends had bemachtigd. Andrade beweerde bovendien dat Beyde tijdens de verkiezingscampagne van 2017 pamfletten had uitgedeeld waarin Arends werd beschuldigd van dubieuze praktijken met betrekking tot erfpachten.

Tenslotte had Andrade opgemerkt dat Beyde, indertijd werkzaam bij Serlimar, een slecht functionerende werknemer zou zijn geweest. Andrade zou echter niet hebben aangegeven dat hij dit allemaal van Leoncita Arends van horen zeggen zou hebben gehad. Op 23 april sommeerde Beyde Andrade om te rectificeren. Dit gebeurde echter niet en dus volgde een kort geding waarin werd gevorderd om Andrade te verbieden haar naam of enige lettercombinatie die naar haar naam zou kunnen verwijzen te noemen op de radio of op een door hem beheerde website. Ook moest Andrade binnen twee dagen na het vonnis een in het vonnis ge-

formuleerde rectificatie live tijdens zijn radioprogramma voorlezen, op straffe van een dwangsom van 1000 florin voor elke dag dat dit niet gebeurde. Hierbij zou het Andrade verboden moeten worden om voor of na de rectificatie enige toevoeging, bespreking of beschouwing te laten volgen dat het doel of de strekking van het vonnis zou aantasten. Dit op straffe van 25.000 florin voor elke overtreding op dat verbod.

Onzorgvuldig
Van zijn kant pleitte Andrade in zijn verweer allereerst voor afwijzing van de eis van Beyde. In het geval dat er ge-rectificeerd zou moeten worden zou er sprake zijn van een andere rectificatietekst dan Beyde had voorgedragen en lagere dwangsommen. De rechter besloot uiteindelijk om Beyde’s eis om Andrade te verbieden haar naam te noemen in verband met de zaak Avestruz af te wijzen.

Wel stelt de rechter dat Andrade als journalist onzorgvuldig te werk is gegaan door niet aan te geven dat hij zijn stellingen baseerde op wat Leoncita Arends aan hem had verteld. En dus opende Andrade zijn nieuwsprogramma met de in het vonnis geformuleerde rectificatie waarin hij aangeeft dat hij al het beweerde niet kon hardmaken. In het vonnis stond echter niet dat hij geen kanttekeningen voor of na de rectificatie mocht maken. Andrade deed dit dus uitgebreid en stelde onder meer dat hij niet genuilkorfd kon worden.

Zij co-presentator en mede-eigenaar van 24ora.com Patrick Paskel voegde daar aan toe dat alles wat zijn kompanen op 19 april had gezegd in het Avestruz-dossier staat vermeld en naar buiten zal komen tijdens de behandeling, mocht de zaak uiteindelijk voor de rechter komen.

Prijskaartje rotonde Palm Beach 3,3 miljoen florin

ORANJESTAD — De aanleg van een nieuwe rotonde waar nu de kruising van Palm Beach is, is inbegrepen bij de komende landsbegroting. Kosten voor de aanleg ervan zijn geraamd op 3,3 miljoen florin, verklaart demissionair premier Evelyn Wever-Croes (MEP) aan de *Amigoe*.

Tijdens een persconferentie op het bestuurskantoor afgelopen maandag gaf Wever-Croes te kennen dat er bij de Dienst Openbare Werken (DOW) plannen liggen voor de aanleg van een rotonde waar nu de kruising van Palm Beach is. Al heel lang werken de stoplichten niet meer op deze bijzonder drukke kruising en heeft DOW aan de hand van barricades een deel



van het verkeer omgeleid. Regelmatig vinden daar ook ongelukken plaats, dinsdagmiddag was dat ook het geval en omliggende bedrijven en hotels beklagen zich over de onveilige situatie, aangezien ook veel toeristen gebruik maken van deze kruising

om bijvoorbeeld naar horecagelegenheden in Noord te gaan. Volgens demissionair premier Wever-Croes is het repareren van de stoplichten heel moeilijk aangezien het hier om een oud model gaat waarvan de onderdelen niet meer verkrijgbaar zijn. De

aanleg van een nieuwe rotonde is een plan dat al geruime tijd bij DOW ligt en het staat inmiddels ook op de komende begroting. Deze dient echter nog te worden goedgekeurd door de Staten, aldus demissionair premier Wever-Croes.

Toen en nu

100 jaar geleden: Werken in het suikerriet op Cuba (2)

Tussen 1917 en 1922 trokken arbeidsmigranten uit de Kolonie Curaçao (de latere Nederlandse Antillen) naar Cuba om als seizoenarbeiders te gaan werken in de zich uitbreidende suikerindustrie. Daar moesten zij suikerriet kappen in de oogsttijd. Dat betekende heel hard werken, iets wat de meeste mannen thuis niet gewend waren...

door **Evert Bongers**

De migratie van Arubanen naar Cuba kwam in december 1917 op gang met 140 personen. In 1918 groeide dit getal naar 700, in 1919 werden het er 755, waarna in 1920 het toppunt werd bereikt met 1906 vertrekkenden. Daarna nam het aantal af, met 556 in 1921 en nog maar vijftien in 1922.

De arbeiders uit de Kolonie Curaçao werden tewerkgesteld in een van de grootste en modernste 'centrales azucareros' (suikerfabrieken), the Chaparra Sugar Company. Bij die suikerfabriek waren ook winkels waar eten, kleding en schoenen verkrijgbaar waren. Er was ook een kapper, een schoolje en zelfs een bordeel! Vooral het oostelijke deel van Cuba was een en al suikerrietplantage.

Het importeren van arbeidskrachten uit de regio (110.000 Haïtianen en 120.000 Jamaicanen, naast een veel kleiner contingent uit de rest van het Caribische gebied) was niet alleen

noodzakelijk om de suikerfabrieken te laten draaien, het was ook een middel om aan goedkope werkkrachten te komen, die niet meededen aan de vakbondsacties waarmee betere werkomstandigheden en betere betaling werden geëist. De komst van de buitenlanders werd dan ook niet bepaald toegejuicht door de Cubaanse arbeiders. Ook rassendiscriminatie was een factor: de Cubanen wilden hun bevolking zo blank mogelijk houden, vandaar dat er aanvankelijk zoveel mogelijk arbeiders uit Spanje en de Canarische eilanden werden aangetrokken. Bij de arbeiders afkomstig uit de Kolonie Curaçao werd door Cubanen onderscheid gemaakt tussen zogenaamde blanke Hollanders (uit Aruba), indiaanse Hollanders (uit Bonaire) en zwarte Hollanders (uit Curaçao).

De praktijk van het werken op de suikerplantages stond in groot contrast tot wat bij de werving was beloofd. De seizoenarbeiders werden in schamele optrekjes gehuisvest, moesten vaak midden

in de nacht al opstaan om te beginnen met het inladen van een kar met suikerriet; wie protesteerde werd handig tot de orde geroepen. Het werk, het kappen van suikerriet, was enorm zwaar. Van de verdiensten kon men nauwelijks leven, medische verzorging stelde niet veel voor. Men werd als honden behandeld, aldus de eerste verhalen van arbeiders die uit Cuba terugkwamen naar Curaçao.

Opmerkelijk is dat de Arubanen minder te klagen hadden: het zou kunnen dat een verschil in huidskleur daarmee te maken had. De leiding van de plantages was nog steeds in handen van Amerikanen. De eerste emigranten hadden een contract voor zes tot negen maanden getekend, maar de meesten keerden voor die periode was verstrekken uit heimwee al terug. Voor de terugreis moesten zij zelf opdraaien. De arbeiders uit de Kolonie Curaçao, vooral de Arubanen, hadden een goede naam, ze werkten hard en waren gehoorzaam, in tegenstelling tot hun mede-arbeiders afkomstig van de omliggende eilanden, zoals de Haïtianen en Jamaicanen, die een stuk 'brutaler' waren tegen hun opzichters op het veld. Een ander probleem was dat de gastarbeiders die op de suikerrietvelden moes-

ten werken, daar niet allemaal geschikt voor waren. Zo waren er kleermakers, muzikanten en arbeiders uit andere sectoren bij die zulk zwaar werk niet aankonden. Er was niet echt geselecteerd bij de werving. Het meest geschikt waren zij die thuis, op hun cunucu, gewend waren om met maïsstengels te werken. Ook gingen vrouwen soms mee naar Cuba, meestal met hun echtgenoot. Eenmaal op Cuba kwamen zij niet op de suikerrietvelden te werken, maar kookten eten en wisten kleren voor de arbeiders. Ook werkten zij soms in de huishouding van Cubanen. Jongeren onder de achttien werden niet geworven, maar de zin in avontuur verlokte een enkeling toch om als verstekeling aan boord te komen, verstopt in een ton...

Iets wat tegenviel, was dat deze arbeidscontractanten slechts als seizoenarbeiders werden ingezet wanneer er geoogst moest worden, gedurende enkele maanden dus. Na deze periode zouden zij weer moeten terugkeren naar huis, wat 50 florin kostte – een fortuin voor die mensen. En niet iets wat iedereen zich kon veroorloven. De achterblijvers moesten zich dus zien te redden met kleine baantjes, die schaars waren en waar iedereen op aarde, vooral de Spaanse seizoenarbeiders die in de meerderheid waren. Bovendien was er geen garantie dat zij bij het aanbreken van de volgende oogsttijd weer bij dezelfde werkgever aan de slag konden. Dan moesten zij maar zien rond te komen van het geld voor klusjes. Verder bleken deze arbeiders niet echt goed te zijn in geld sparen en het voor het thuisfront opzij leggen. Veel berichten meldden over verkwisting aan drank, vrouwen en gokken. Sommige



Suikerfabriek op Cuba



Sugar-cane cutting.

De suikerrietoogst

achtergebleven gezinnen hoorden nooit meer iets van hun vertrokken kostwinner. Een paar arbeiders hebben vanuit Cuba hun heil gezocht in de Verenigde Staten

– er werd ook nooit meer iets van hen vernomen. Het moet wel gezegd worden dat de Arubanen beter waren in het afdragen van het verdiende geld aan hun gezinnen, ook

al gebeurde het wel dat geld 'kwijtraakte' wanneer het aan verkeerde mensen werd meegegeven.

De seizoenarbeiders die het geluk hadden in een volgend oogstseizoen weer werk te krijgen op een plantage, werden echter vaak door hun 'werkgever' misbruikt op een manier die niet verschilde van praktijken uit de tijd van de slavernij. De opzichters van de Cubaanse plantages waren zonder meer te vergelijken met de 'bomba's' van de Curaçaose slavernij, die er niet voor terugdeinsden om arbeiders af te ranselen. Enige bescherming van overheidswege (politie, justitie) was er gewoon niet voor deze mensen. Het moederland, de Kolonie Curaçao, stond machteloos om zijn burgers in den vreemde bij te staan in hun vaak benarde omstandigheden.

— — — wordt vervolgd — — —



Suikerrietplantage op Cuba



Suikerriet wordt afgevoerd met een ossenkar



HABANA: CORTE DE CAÑA

CUTTING SUGAR CANE

106637

Suikerriet kappen

BAN VOTA!

De verkiezingen staan voor de deur!
Politieke partijen hebben baat bij adverteren in de media, zeker nu fysiek flyereren en langs de deuren gaan om campagne te voeren lastig is.

Amigoe biedt daarom nu de kans om gebruik te maken van onze unieke aanbieding om te adverteren op onze 'Ban Vota'-pagina!
Adverteer bij ons en bereik uw kiezers!

Voor meer informatie over deze speciale aanbieding, bel naar **582-4333** of stuur een mail naar **avisoaruba@amigoe.com** of **aosaruba@amigoe.com**



Meer dan alleen een krant!

Nog even doorzetten voor die baret



Foto: DeCarib



Foto: DeCarib

ORANJESTAD — Twintig jongeren die meedoen aan het sociaal vormingstraject (SVT) bij de Marinierskazerne Savaneta (MSK) laten deze week zien wat zij allemaal hebben geleerd en dat zij een baret waardig zijn. Een onderdeel hiervan is dat ze veertig kilometer moeten lopen. Aan het einde van het vier maanden traject zouden ze in staat moeten zijn om tachtig tot negentig kilometer in de buitenlucht te kunnen lopen. Maar ook andere vaardigheden worden getraind. Het traject duurt vier maanden waarin hen (militaire) normen en waarden worden aangeleerd, met nadruk op het nut en belang van samenwerken, discipline, regelmaat en wederzijds respect. Als de cursisten alles goed afronden dan ontvangen zij vrijdag bij het onthaal op de kazerne hun baret. Na dit militaire vormingsdeel vervolgen zij hun opleiding met een stage. De opleiding wordt verzorgd door de Arumil (Arubaanse Militie). Het SVT wordt op zowel Aruba als Curaçao gehouden, met als doel voortijdige schoolverlaters beter voor te bereiden op een baan door hen ook specifieke vaardigheden aan te leren.

Laatste week voor priklocatie Teresita Center

SAN NICOLAS — Het is morgen de laatste dag dat mensen terecht kunnen voor een vaccinatie tegen Covid-19 bij de priklocatie Teresita Center. Daarna wordt er gevaccineerd in het medisch centrum ImSan.

Dat maakt de Directie Volksgezondheid (DVG) bekend. ImSan is geopend van 08.30 tot 11.30 op maandag, woensdag en vrijdag. Daar moet een afspraak gemaakt worden via het callcenter 280-0101 of via de website www.dvg.aw.

Vanaf 31 mei is men begonnen de twee massapriklocaties af te schalen. Deze waren toen alleen nog maar in de ochtend geopend. Op 12 juni werd een laatste inloopdag georganiseerd. Uiteindelijk moeten mensen die een prik tegen corona willen na het afschalen, net zoals bij alle andere vacci-

naties, een afspraak maken bij de Dienst Besmettelijke Ziekten (DBZ) van de Directie Volksgezondheid (DVG). De bedoeling was om tegen de start van het orkaanseizoen op 1 juni, 85 procent van de bevolking van achttien jaar en ouder gevaccineerd te hebben.

De vaccinatiegraad is op dit moment 67 procent. Het Centro Libertador Betico Croes in Santa Cruz blijft vooralsnog tot het eind van de maand geopend door de week van 09.30 tot 11.30 uur, de DVG kan beslissen over eventuele verlenging hiervan.



Den Cayente

Barbecuegeur

Ariën Rasmijn (1975) is journalist. Naast zijn publicaties in de Amigoe en diverse andere media schrijft hij in deze column regelmatig over nieuws en politiek op Aruba. Opinions en stellingen die in deze column worden geuit komen volledig voor zijn rekening. Hij stelt reacties op prijs via: dencayente@gmail.com. Den Cayente is online te volgen op www.dencayente.com.

Nog nooit klonken Arubaanse politici zo beschaafd verstandig. Hendrik Teverden en Robert Candelaria hielden namens hun partijen een persconferentie samen met politiewoordvoerder Lito Lacleé om aan te kondigen dat de traditionele parade van de grootste partij op de zondag voor de verkiezingen niet doorgaat. MEP en AVP – die als grootsten al een zogeheten Parada di Rescate hadden aangekondigd – hebben afgesproken dat zij hun respectievelijke verzoeken voor het houden van auto-optochten intrekken. Beide Statenleden tekenden het opgetekende documentje namens hun leiders die kennelijk nog niet volwassen genoeg waren om zelf op te komen dagen. Sinds jaar en dag zijn de ‘gran paradanan’ van de twee grote partijen een traditie in de Arubaanse politiek. De hele familie in de voor de gelegenheid volledig opgetuigde auto om dan van west naar oost of omgekeerd

in een oneindige opstopping van toeterende voertuigen over het eiland te crossen. De leider die dan hele dag onder een loeihete zon moet staan in een dakloze terreinwagen. Altijd spannend wanneer AVP Santa Cruz aandoet en altijd feest bij de rotonde van Pos Chiquito. Op deze dagen brengt Aruba in zijn eentje het mondiale cijfer voor CO2-uitstoot een paar hele procenten omhoog en bewijst het dat politiek ook carnaval kan zijn. Maar dit jaar besluiten AVP en MEP dat het wel goed is zo. Om de rust te bewaren in het land en om de politie ook eens te ontzien houden AVP en MEP geen parada maar er worden door elk wel aparte evenementen georganiseerd. En de winnaar houdt op 27 juni de Parada di Victoria. Yeah, right. Het zal allemaal wel...

Die paradas zijn altijd de manier geweest voor de twee grote partijen die tot nu toe de dienst uitmaakten om onderling de krachten te meten. Het idee was om mensen die nog niet hadden besloten op wie ze zouden stemmen, maar vooral ook elkaar te laten zien wie de langste had en na elke parada werd altijd lang nage tafeld en geanalyseerd. Zo waren er altijd aantijgingen over en weer over het gebruik van huurauto's en ambtenaren die onder werktijd zouden hebben meegereden. Kinderachtig gedoe natuurlijk, maar voor deze mensen is het een ernstige zaak waarbij emoties



hoog kunnen oplopen. Je kan over de issues debatteren zoveel je maar wilt, maar als je parada niet groot is dan tel je niet mee. Kleine partijen waren daardoor bij voorbaat af. Als tiener was ik redelijk onder de indruk toen OLA een parada hield die tien minuten of zo duurde. Een parada van MEP of AVP duurde met gemak een halve dag. De paradas lieten zien wat de pikorde was en toonden telkens weer onherroepelijk aan dat de hegemonie van geel en groen onbreekbaar was en dat de kleine partijen nooit de overhand zouden kunnen krijgen. Niet dat het ooit zou kunnen dankzij het volkomen scheve restzetelsysteem en het actief en vooral ook zichtbaar bijhouden van het kiezersregister op de verkiezingsdag zelf. Het electorale systeem op Aruba is immers tot de dag van vandaag gekonkeld in het voordeel van twee partijen waardoor er tot in 2021 nooit echt sprake is geweest van een échte democratie, maar van een wisselcupsysteem tussen twee dynastieën, met voor de vorm zo af en toe een bijrol voor andere partijen. Maar dat lijkt te veranderen nu. Met de in-

trede van sociale media hebben de grote politieke zuilen gaandeweg hun grip verloren binnen families, wijken, districten en sectoren en inmiddels is alles enorm versplinterd en gepolariseerd. Huis-aan-huis bezoek is voor met name oudere generaties van stemmers belangrijk en partijen hebben letterlijk hemel en aarde bewogen en alles op alles gezet om de pandemie zoveel mogelijk uit de weg te ruimen zodat ze alsnog campagne konden voeren bij hun harde kern. Maar ze hebben er ook alles aan gedaan om de opmars van nieuwe partijen de pas af te snijden. De regering was gevallen en wie de papieren niet op orde had was gezien. Het mocht niet baten. Tien uiterst diverse partijen doen mee en het ziet ernaar uit dat in ieder geval drie van deze nieuwe pretendenten de kracht hebben om een gat te slaan in de muur. Het volk heeft trek in wat anders en iedereen weet dit inmiddels. Het hangt als barbecuegeur in de lucht. Het antwoord hierop is niet het houden van paradas met de harde kern, maar nogmaals de straat op te gaan en de grote hoeveelheid overgeble-

ven twijfelaars over proberen te halen. En dus hebben de grote rivalen elkaar alsnog gevonden en de koppen bij elkaar gestoken met dit besluit als gevolg. Maar is het niet al te laat? Doorgaans bewaren ze ook hun zwaarste campagnegeschut voor het allerlaatst. Maar is die strategie inmiddels ook niet meer van deze tijd en is er al geen weg meer terug van wat wellicht een heel grote verrassing zou kunnen worden op 25 juni?

Een vriend van mij die van dit soort zaken weet zei niet eens zo lang geleden tegen mij dat, puur uitgaande van de demografische verhoudingen op het eiland, echte verandering in de politieke cultuur op Aruba pas over misschien twee regeerperiodes te verwachten zal zijn. Ik denk dat dit nog altijd opgaat, ook nadat de pandemie ook voor de grote partijen roet in het eten heeft gegooid en het speelveld wat gelijkjer heeft gemaakt.

Maar ik denk ook dat dit jaar de grote omslag waar velen op zitten wachten onherroepelijk in gang is gezet. Niet alleen vanwege de versplintering en de afbraak van de zuilen en de media die de grote partijen op de been hebben gehouden, maar ook simpelweg omdat de dynastieën geen opvolging meer hebben. We gaan langzamerhand een nieuw tijdperk in en deze verkiezingen kunnen nu al het omslagpunt markeren. Wellicht maken we samen geschiedenis volgende week. Ik ben er in ieder geval klaar voor.

Poetry Night in San Nicolas

SAN NICOLAS — De Basha Foundation organiseert op vrijdag 2 juli weer de welbekende Poetry Night. Deze jongste editie vindt plaats in Kulture Cafe Aruba in San Nicolas en er is een samenwerking aangegaan met de WeCulture Foundation. Thema dit keer is ‘It’s written in the stars’. De deuren gaan open om 18.30 uur. Hoe het thema precies ingevuld gaat worden is nog niet bekend maar kan via de Facebookpagina van de Basha Foundation in de gaten

worden gehouden. De Basha Foundation werd opgericht in 2016 en organiseert zo’n zeven tot acht keer per jaar op de laatste woensdag van de maand reizende bijeenkomsten met onder meer gedichten, straatpoëzie en muziek gewijd aan het ondersteunen, verbinden en versterken van de lokale dichtersgemeenschap. Diverse lokale dichters doen mee aan de avond maar iedereen is welkom om mee te doen met de open mic, zegt de organisatie.

Breinbreker van de dag

Elke dag vindt u in de Amigoe op deze pagina een Sudoku. Plaats de cijfers 1 tot en met 9 zo in het diagram dat elk cijfer precies één keer voorkomt in elke rij en elke kolom. Elk van de cijfers 1 tot en met 9 moet ook precies één keer voorkomen in elk van de vetomrande 3-bij-3-vierkanten.

			3				1	
			4				9	5
					1	2		7
3				9		6		8
8								1
5		9		6				3
9		3	8					
7		1			6			
	4				2			

DIFFICULTY RATING: ★★★★★☆

De oplossing voor de Sudoku staat op pagina 9 in deze krant.

CENTURY 21
Aruba Real Estate

21

Wij hebben serieus geïnteresseerde klanten op zoek naar een woonhuis.

Neem vandaag nog contact met ons op om uw huis te verkopen.

Palm Beach 4-G, Noord - T. (+297) 5 86 42 42
Email: info@c21aruba.com

www.century21aruba.com

4 jaar kabinet-Rhuggenaath:

‘Uitdagingen én perspectieven’

WILLEMSTAD — Het kabinet-Rhuggenaath werd gedurende de afgelopen vier jaar continu geplaagd door onverwachte uitdagingen. Dit stelt inmiddels oud-premier Eugene Rhuggenaath (PAR) in een verslag aan de Staten waarin hij ingaat op de afgelopen kabinetsperiode.

Het kabinet trad aan op 29 mei 2017 en vanaf dit aantreden moest de toenmalige nieuwe regering tal van crisissen het hoofd bieden. Volgens Rhuggenaath betekende dit dat de regering niet in staat was om haar plannen en initiatieven uit te voeren. “Curaçao bevond zich in een kritieke financiële situatie. De regering moest besluiten nemen over de implementatie van verschillende maatregelen en over aanpassingen van de begrotingen van de komende jaren. Dat waren niet de populairste maatregelen, maar wel besluiten die op dat moment genomen moesten worden.”

Terwijl het kabinet-Rhuggenaath bezig was met de aanpak van de financiële crisis, kreeg het ook te maken met andere urgente zaken die aandacht vereisten, zoals de aanwijzing van de Rijksministerraad, de crisis in Venezuela die verregaande gevolgen had voor de lokale economie en de situatie van de raffinaderij.

Het jaar 2020 zag er in eerste instantie hoopvol uit met veel perspectief voor economische groei, zo staat in het verslag te lezen. Maar begin 2020 kreeg de wereld, en dus ook Curaçao, te maken met de coronacrisis die door Rhuggenaath wordt omschreven als ‘een van de grootste uitdagingen die het eiland ooit heeft meege-

maakt’.

Coronapandemie

“In maart 2020 klopte de coronapandemie op onze deur en we kregen te maken met een enorme humanitaire en financiële crisis. Aan veel werkzaamheden die in voorgaande jaren waren opgestart, werd abrupt een halt toegeroepen. In plaats van doorgaan met de implementatie van het regeerprogramma en de plannen voor de toekomst, moesten wij ons erop gaan richten om de gemeenschap veilig en in goede gezondheid te houden.”

“De regering moest moeilijke maatregelen nemen die de vrijheid van ons allemaal heeft geraakt”, vervolgt Rhuggenaath. “Onze economie kwam stil te liggen om mensenlevens te kunnen redden. Maar in deze periode zijn onze mensen opgestaan en wisten hun naasten die in nood zaten een helpende hand toe te steken. Zelfs onder deze moeilijke omstandigheden viel creativiteit en veerkracht van onze mensen op.

Perspectieven

Naast deze uitdagingen, geeft Rhuggenaath in het verslag verder aan, wist zijn kabinet de voorbije vier jaar ook perspectieven voor de toekomst te creëren. De oud-premier verwijst in zijn brief aan de Staten onder meer naar renovaties en nieuwe

hotelprojecten bij Santa Barbara en Santa Martha.

“Dit biedt perspectief op nieuwe arbeidsplaatsen. Wij hebben de komst van Damen gezien; een bijdrage aan de ontwikkeling en strategische positie van de haven. Onze luchthaven is gerenoveerd. Wij hebben nieuwe luchtvaartmaatschappijen naar het eiland gehaald. Onze gemeenschap en bezoekers kunnen recreëren in een groot aantal parken, van Marie Pampoen tot Zakitó. Scharloo krijgt een nieuw gezicht en het Plaza Hotel wordt een nieuw cultureel en artistiek centrum.”

EU-fondsen

Ook is er met fondsen van de Europese Unie in diverse wijken en buurten op het eiland geïnvesteerd. Met steun van instituten zoals Reda Sosial en het Institute for Professional Excellence is er ook geïnvesteerd in bijscholing en vorming van burgers. Terwijl er op onderwijsgebied werk is gemaakt van de start van digitalisering en het onderwijs.

Koninkrijkspartners

In het verslag aan de Staten staat Rhuggenaath ook stil bij de verhoudingen binnen het Koninkrijk. Het was een van de streefpunten van zijn kabinet om de relatie met de partners binnen het Koninkrijk te versterken. Aan het eind van de rit constateert hij dat dit enerzijds wel is gelukt over thema's van gemeenschappelijk belang, maar dat er anderzijds nog steeds verschillen zijn waarvoor verder gesproken moet worden.

Museum Mongui Maduro heropend

WILLEMSTAD — Waarnemend-gouverneur Michèle Russel-Capriles heeft eergisteren de heropening verricht van het Mongui Maduro-museum in landhuis Rooi Cabootje. Het museum is in opdracht van het stichtingsbestuur S.A.L. (Mongui) Maduro in een nieuw jasje gestoken en is weer open voor het publiek. Het thema van het museum luidt ‘Vier generaties van een Joods-Curaçaose familie’. Op de foto het interieur en Russel-Capriles en conservator Thamara Moreno-Vervuurt tijdens een rondleiding.



Foto's: Eisel Sumbro

Voor alle vragen en verzoeken om informatie, bel naar 582-4333

Amigoe di Aruba

Hervorming Kiesreglement: Voorstel decentralisatie bestuur

Herintroductie 2e bestuurslaag

WILLEMSTAD — Curaçao moet toe naar een bestuursstelsel dat beter in staat is om aan de behoeften van het volk te voldoen. Dit stellen de onderzoekers Miguel Goede en Everardus ‘Efi’ van de Meent in hun onderzoek waarin ze kijken naar het functioneren van de Curaçaose democratie. Ze stellen voor om een tweede bestuurslaag te introduceren op het eiland.

In het onderzoek grijpen de twee terug naar 2010. In dat jaar hield het land de Nederlandse Antillen op te bestaan, terwijl de nieuwe entiteiten, het land Curaçao, het land Sint Maarten en de bijzondere gemeentes Bonaire, Sint Eustatius en Saba het levenslicht zagen.

Het land Nederlandse Antillen werd gekenmerkt door twee bestuurslagen. Je had te maken met een centrale regering op landsniveau met ministers, en Eilandgebieden met ieder hun eigen Bestuurscollege bestaande uit gedeputeerden en een gezaghebber. Met het opheffen van de Nederlandse Antillen kwam er een eind aan het bestuursstelsel van twee bestuurslagen. Intertijd werd ervan uitgegaan dat dit tot een directer bestuur, kostenbe-

sparing en meer efficiëntie zou leiden. Maar volgens de onderzoekers viel dit in de praktijk anders uit. “De verwachting was dat het de democratie en het bestuur zou bevorderen, met name op het gebied van efficiëntie. Nu, tien jaar later, is het duidelijk dat dit niet heeft gewerkt. Een minister moet tegelijkertijd op zowel macro- als microniveau werken. Hij of zij gaat over wetten, beleid, maar ook over gaten in een specifieke straat in een bepaalde buurt.”

Het voorstel van de twee gaat uit van een aanpassing van het huidige bestuursstelsel. De onderzoekers stellen voor om een buurt of gemeenteraden – in het onderzoek worden deze omschreven als *neighbourhood governments (councils)* – in te stellen die aan het werk

kunnen met microaangelegenheden.

“Deze tweede bestuurslaag zal de democratie verbeteren omdat de overheid veel directer zal zijn betrokken bij de kiezers”, aldus de onderzoekers.

Ze zijn geen voorstander van districtsverkiezingen op Curaçao, omdat naar hun mening het eiland te klein is voor een dergelijk systeem.

Het onderzoek heeft de volgende naam gekregen: *What constitutes a majority in Curaçao Government?* (Wat is een meerderheid in het Curaçaos bestuur?).

De onderzoekers zijn Miguel Goede (Anton de Kom Universiteit van Suriname) en Everardus ‘Efi’ van de Meent (in het verleden diverse keren voorzitter van zijn voormalige partij MAN). Het onderzoek richt zich grotendeels op een voorstel van de twee om het stelsel van de verdeling van restzetels bij verkiezingen te wijzigen om zo een betere weerspiegeling van de verkiezingsuitslag in de Staten te krijgen.

Staten krijgen globale inblik in 4 jaar VVRP

WILLEMSTAD — Het kabinet-Rhuggenaath heeft in een brief aan de Staten een globaal overzicht gegeven van werkzaamheden die door de verschillende ministeries de afgelopen vier jaar zijn verricht. Dus ook van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning (VVRP), in die periode geleid door Zita Jesus-Leito (PAR).

Over de periode mei 2017 tot juni 2021 wordt een aantal zaken opgesomd, zoals de samenwerking met het Nederlandse onderzoeksbureau TNO. TNO heeft in het kader van *digital twin* het openbaar vervoer op het eiland geanalyseerd.

Uit het overzicht blijkt dat het ministerie van mening is dat veel is gedaan op het gebied van veilig verkeer. In dat kader wordt onder meer de jaarlijkse viering van de veiligheidsweek genoemd. Het ministerie noemt verder de onderhandelingen die zijn gevoerd met de Parking Authority Curaçao (PAC) over het parkeren in de binnenstad.

Wegen

Ook noemt het ministerie de vele asfalteringswerkzaamheden en de herconstructie van wegen die hebben plaatsgevonden. Het relaas somt de volgende wegen op: Koraal Spechtweg, Gorsiraweg, Souax, Caracasbaaiweg, Winston Churchillweg, de bouw van een turnaround bij Grote Knip, de aanleg van een plein in Charo, het



Foto: Ken Wong

looppad/de waterafvoer bij Fundashon Pro Bista, de Sta. Rosaweg vanaf Kaya Kolonchi tot Apollostraat, Suffisantweg, Esmeraldaweg, verkavelingsplan aan de Seru Loraweg, Bocaweg, Diamantweg, de reconstructie in de West Indische Compagniestraat, Erosweg en de bouw van een drempel op de kruising Bramendiweg/Dr. Maalweg.

Ook somt VVRP andere projecten op, zoals de installatie van nieuwe led-lantaarnpalen. En ook is infrastructuur geleverd voor de bouw van woningen in diverse wijken, zoals Tera Korá, Sapaté en Montaña.

Op het gebied van de luchtvaart wordt zeer summier de audit genoemd door luchtvaartorganisatie ICAO, en

er is een actieplan ontwikkeld voor de verdere ontwikkeling bij de burgerluchtvaartdienst. Er zijn door VVRP de afgelopen vier jaar luchtvaartverdragen afgesloten met Canada, IJsland, Koeweit, de Dominicaanse Republiek, De Verenigde Emiraten, Malta, Portugal, Italië, Mexico en Nicaragua. Met Haïti en Colombia zijn Memorandums of Understanding (MoU's) getekend.

Heel kort wordt verder een maritiem overleg in het Koninkrijk genoemd en is er in het kader van het Eilandelijk Ontwikkelingsplan (EOP) gewerkt aan de Nota invulling en vastlegging toetsingsnormen en criteria EOP, de Nota Open Land, en de Strategische nota ontwikkeling terreinen luchthaven.

VVRP noemt verder economische projecten die zijn uitgevoerd, zoals het Rif-programma, The Wharf, Choboloblo, Hôfi Mango, Corendon Hotel, Plaza Hotel, Santa Martha (Coral Cliff), Mari Pampun, Royal Palm, Waterfortboogjes en Parasasa.

Klimaat

Ook op het gebied van het klimaat is er gewerkt. In dit kader wordt de aankoop van een nieuwe weerradar genoemd en heeft Curaçao deelgenomen aan diverse internationale vergaderingen van de Wereld Meteorologische Organisatie (WMO) en was het eiland gastheer voor de bijeenkomst van het internationale Hurricane Committee.

In het kader van de optimalisering van de onder VVRP ressorterende diensten, worden de optimaliseringsactiviteiten genoemd die zijn uitgevoerd bij de uitvoeringsorganisaties Openbare Werken (UOOW), Verkeer en Vervoer (UOVV), Ruimtelijke Ordening en Planning (UOROP) en Domeinbeheer.

Regering waarschuwt voor te snelle verhoging onderstand

DEN HAAG — Demissionair minister Wouter Koolmees van Sociale Zaken en Werkgelegenheid (SZW) waarschuwde gisteren voor een te snelle verhoging van de onderstand en minimumlonen in Caribisch Nederland. De Tweede Kamer is boos dat de aanpak van de armoede al elf jaar duurt, maar volgens Koolmees is het absoluut noodzakelijk om dit stap voor stap te blijven doen.

door onze correspondent
Otti Thomas

“In theorie kunnen we die stap in één keer nemen. Het is geen punt voor de begroting van SZW. Op een begroting van 90 miljard euro is 4 miljoen geen probleem. Ik waarschuw alleen voor de economische en maatschappelijke effecten van een te drieste stap zonder dat je de kosten omlaag hebt gebracht. Daardoor ben je op termijn slechter af”, zei de minister. Het bedrag van 4 miljoen is nodig om de onderstand te verduubelen. Koolmees gaf zijn toelichting tijdens een debat met de Tweede Kamercommissie voor Koninkrijksrelaties. Samen met de demissionaire staatssecretarissen Raymond Knops van Koninkrijksrelaties en Mona Keizer van Economische Zaken gaf hij uitleg over de aanpak van armoede op Bonaire, Sint Eustatius en Saba. Alle partijen waren positief over de verbeteringen in het onderwijs en de zorg, maar teleurgesteld over onderwerpen als verlaging van de kosten.

“Hoe legt u aan inwoners van Caribisch Nederland uit waarom er na elf jaar nog geen bestaansminimum is? Horen ze er niet bij? Zijn ze vergeten?”, vroeg Kamerlid Jorien Wuite van D66. “Bij sociale zekerheid gaat het over elf jaar van kleine stapjes vooruit, soms stilstand en soms achteruitgang. Waarom wordt het besluit over een hoger minimumloon overgelaten aan een nieuwe regering?”, vroeg ze.

De meeste Kamerleden vroegen om een betere uitleg van de negatieve gevolgen van een plotselinge verhoging van de onderstand en minimumlonen. “Ik ben ook niet overtuigd van de argumenten dat het slecht is voor de arbeidsmarkt of de economie”, zei Attje Kuiken van de PvdA. Ook Don Ceder van de ChristenUnie vroeg naar de risico’s. “Die dreigende wolk wordt totaal niet onderbouwd”, zei Ceder. Laura Bromet van GroenLinks en Sylvana Simons van BIJ1 vroegen naar de koppeling tussen de onder-



Minister Koolmees

stand en het minimumloon. “Wat gebeurt er als je die koppeling loslaat? We beschouwen die koppeling als vanzelfsprekend, maar daardoor leven mensen wel in grote armoede”, zei Bromet. Ze verwezen ook naar een eerder debat met de Nationale Ombudsman. “Zoals de ombudsman zei: iedereen wil werken. Sociale zekerheid afwegen tegen de vermeende noodzaak van een arbeidsprikkel is

racistisch in de context van onze koloniale relatie”, zei Simons.

Koppeling
Koolmees omschreef de koppeling tussen uitkeringen en het minimumloon als een economische wet, die door tal van onderzoeken wordt bevestigd. Het is niet noodzakelijk om beide in dezelfde verhouding te wijzigen, maar het verschil mag niet te groot zijn. De

minister noemde vervolgens een aantal risico’s voor een plotselinge verhoging van het minimumloon. Bedrijven of hele sectoren kunnen failliet gaan of zich ergens anders vestigen, waardoor er juist werkgelegenheid verdwijnt. Door een hogere onderstand of een hoger minimumloon is er ook geen prikkel meer om de kosten te verlagen. Koolmees erkende dat er ook goede ef-

Foto: Otti Thomas

fecten kunnen zijn, zoals een grotere koopkracht die positief is voor de economie. De onvoorspelbaarheid van de gevolgen is extra reden voor een stapsgewijze aanpak. Hij verwees ook naar het akkoord van Kralendijk tussen werkgevers en werknemers. “Ze zien ruimte om het minimumloon te verhogen, maar willen dat ook stapsgewijs”, aldus Koolmees.

De minister legde verder uit dat de huidige demissionaire regering een aantal besluiten over moet laten aan de volgende regering. Dat gaat bijvoorbeeld om een mogelijkheid voor gratis kinderopvang, een structurele bijdrage voor de kosten van internet, water en elektriciteit of de invoering van een werkloosheidsuitkering. “Als het geld gaat kosten, is het onderdeel van de formatie”, zei Koolmees.

De overige vragen waren voor staatssecretarissen Knops en Keizer. CDA-Tweede Kamerlid Joba van den Berg vroeg om meer haast te maken met de bouw van woningen. “Op Bonaire, Sint Eustatius en Saba zijn bouw en renovatieprogramma’s gestart voor sociale huurwoningen. Maar de planning loopt tot 2027 en zelfs tot 2031 op Statia. Is het niet mogelijk om dit te versnellen door de

plaatsing van *tiny houses*”, vroeg Van den Berg, doelend op huizen die snel kunnen worden gebouwd. Knops beloofde dat hij daarnaar zal kijken, maar wel in overleg met de openbare lichamen.

VVD-Tweede Kamerlid Aukje de Vries noemde de kosten voor water, stroom en telecom. “Met name op het gebied van nutsvoorzieningen gaat het met een slakkengangetje”, zei ze. Ze kreeg bijval van PvdA-Kamerlid Kuiken. “Op alle terreinen zie ik vooruitgang, maar niet op het terrein van de nutsvoorzieningen. Daar wil ik graag een verklaring voor. “Het is geen kwestie van kunnen, maar van willen”, zei ze. Volgens Keizer is de afgelopen vier jaar veel tijd gaan zitten in de onderzoeken naar mogelijkheden voor kostenverlagingen. Conclusie is dat die bijdragen nodig zullen zijn, maar de keuze daarover is aan een volgend kabinet. “Ik heb juist gekeken naar een andere manier om de kosten naar beneden te brengen, maar er is een eind aan mogelijke besparingen. Als je iets wil betekenen voor inwoners, moet je dat subsidiëren, maar die keuze is aan een volgend kabinet”, zei ze. Overigens verwacht ze ook een kostenverlaging voor energie door verduurzaming.

Curaçaose verhalen-vertellers geselecteerd voor Generation Inclusion

WILLEMSTAD — De Curaçaose kunstenaars Pito Polo en Kevin Osepa zijn twee van de tien creatieve talenten die zijn geselecteerd voor Generation Inclusion, een talentontwikkelingstraject voor de audiovisuele industrie.

Generation Inclusion gelooft in de kracht van inclusief medialandschap. Een landschap waarin iedereen zichzelf herkent in de vertelde verhalen, in series en in films. Waarin iedereen filmmaker kan zijn, ongeacht je afkomst, opleiding of ervaring. Om deze nieuwe generatie creatieve talenten ruim baan te geven en hun stem te laten horen, heeft de sector de handen ineengeslagen voor Generation Inclusion.

Bij de selectie is gezocht naar creatief talent dat deel uit wil maken van een nieuwe generatie makers, talent dat onderbelichte verhalen van binnenuit vertelt. Kevin Osepa is fotograaf en maakt ook korte films. Pito Polo is kunstenaar, dichter en werkt als allrounder bij lokale filmproducties.

Commissielid Iraida Meertzorg (KLEUR, Meertzorg Talents, The Dutch Diverse Squad): “We zijn oververdigd met meer dan 200 aanmeldingen van fantastisch creatief talent uit heel Nederland en het Caribisch deel van het Koninkrijk. De selectie was dan ook heel lastig, we hebben scherpe keuzes moeten maken en vooral ook goed gekeken naar de persoon achter het idee: is dit talent er klaar voor om deel uit te gaan maken van de nieuwe generatie filmmakers? Ik denk dat we een mooie groep hebben geselecteerd om Generation Inclusion mee af te trappen, maar weet zeker dat dit nog maar het begin is – Nederland is rijk aan verschillende culturen, maar minstens zo rijk aan nieuw talent wat gezien en gehoord mag worden!”

Commissielid Jenny Booms (DAFF): “Ik heb me in de afgelopen weken mogen onderdompelen in verhalen uit alle windstreken,

verteld door Nederlandse talenten met allerlei verschillende achtergronden. Deze talenten verdienen het stuk voor stuk om deel uit te maken van het medialandschap, want samen vormen zij een realistische afspiegeling van het Nederland van nu. Het waren een inspiratieve weken die we trots afsluiten, ik ben ervan overtuigd dat de talenten die nu geselecteerd zijn, de verhalenvertellers van de toekomst zijn.”

Traject en pitches
Het traject start deze maand al. Geselecteerde deelnemers krijgen vier maanden de tijd om zichzelf en hun idee te ontwikkelen onder begeleiding van professionele (script) coaches. Daarnaast nemen ze deel aan trainingen, masterclasses en netwerk events. Na vier maanden stellen talenten zich voor aan verschillende Generation Inclusion-partners middels een matchmaking evenement. Uitgeverij ROSE stories leidt het project. RTL/Videoland, Amazon Prime Video, Netflix, ViacomCBS, YouTube en de Publieke Omroepen AvroTros, BNNvara, EO, MAX, Human, KRO-NCRV, NTR, VPRO, Fonds 21 en Nederlands Filmfonds hebben zich aan het traject verbonden.

WILLEMSTAD — Het plan om Engels als tweede taal te implementeren op scholen is onder het kabinet-Rhuggenaath goedgekeurd. Onder begeleiding van Christine Jernigan, deskundige op het gebied van Engels voor anderstaligen, wordt het huidige curriculum voor Engels op school geëvalueerd. Onder het hoofdstuk Onderwijs, Wetenschap, Cultuur en Sport wordt het bovenstaande genoemd in de samenvatting vier jaar kabinet Rhuggenaath. Het is een opsomming van wat de afgelopen vier jaar is gedaan onder de drie ministers van onderwijs: Marilyn Alcalá-Wallé, interim-minister Eugene Rhuggenaath en Steven Croes de afgelopen zes maanden.

Het Amerikaanse consulaat maakte de evaluatie van Jernigan mogelijk. Ze is gespecialiseerd in het onderwijzen van Engels aan anderstaligen en heeft uitgebreide ervaring met het ontwikkelen van Engelse taalprogramma’s over

Covid-19 Suriname: 9 doden, 283 besmettingen

PARAMARIBO — Het aantal Covid-19 doden in Suriname is gisteren gestegen naar 427. Dat betekent dat er in de afgelopen 24 uur negen personen zijn overleden aan het coronavirus. Voor deze maand staat het dental op 125.

Volgens de Ware Tijd werden er in het voorbije etmaal 283 nieuwe gevallen gemeld, wat neerkomt op 39,58 procent. Het totaal aantal positieven in het land is gestegen naar 19.108. Bij de swabunits kwamen 715 personen, van wie 432 negatief testten. In ziekenhuizen zijn 245

personen opgenomen en op de intensivereafdelingen liggen 34 man. Genezen zijn 149 burgers in de afgelopen 24 uur, waardoor het totaal op 14.572 kwam op de officiële website. Op het dashboard van het Bureau voor Openbare Gezondheidszorg (BOG) staat dat er 14.531 personen zijn genezen. In isolatie zitten 2165 positief geteste mensen.

Volgens data op de website van het BOG zit het reproductiegetal – de zogeheten *r*’ – al drie dagen onder de 1, namelijk 0,95 gisteravond. Op 14 juni was het de eerste keer in zeker een maand dat de *r*’ onder de 1 zat.

Botika Corona versoepelt maatregelen

KRALENDIJK — Gezien de huidige situatie betreffende de Covid-19 besmettingen zal Botika Corona de maatregelen versoepelen. Maatregelen die van kracht blijven, zijn als volgt. Er mogen maximaal vijf klanten de Botika Corona tegelijkertijd bezoeken. Alle klanten worden geacht een mondkapje te dragen binnen het gebouw van Botika Corona. Sinds eind maart 2020 is het zo dat de behan-

delende arts de recepten naar de apotheek stuurt. De medicijnen kunnen dan de eerstvolgende werkdag na 15.00 uur opgehaald worden door de patiënt. Alleen als er sprake is van een spoedgeval kan de patiënt het recept meekrijgen van de behandelende arts. Belangrijk om te benoemen, is ook dat het luik waarvoorheen medicijnen gekocht konden worden ook vanaf heden gesloten zal zijn.

Covid-19 klachten? Blijf thuis!

KRALENDIJK — Op Bonaire stond het aantal actieve gevallen gisteren op elf. Van de 25 binnengekomen testresultaten waren er vier positief. Zo meldt het openbaar lichaam Bonaire (OLB).

Eén persoon is hersteld van Covid-19, zo vervolgt het relaas van OLB. De vier mensen die positief zijn getest, behoren tot dezelfde groep mensen die gisteren bij het aantal actieven is gekomen. Het gaat om jongeren en enkele volwassenen die niet zijn gevaccineerd.

De afdeling communicatie van OLB benadrukt dat burgers bij klachten thuis moeten blijven en zich moeten laten testen. “Belangrijk is om het resultaat thuis in quarantaine af te wachten. Ga niet de straat op, omdat je anderen kan besmetten. Door thuis te blijven voorkom je verspreiding naar mensen buiten je eigen huishouden. Dat is het krachtig-

Geslaagde verkeerscontrole

KRALENDIJK — Op de Kaya J. N. E. Craane, Kaya C.E.B. Hellmund en de Kaya Grandi is vrijdag omstreeks 19.00 uur een preventieve controle uitgevoerd.

De controle was gericht op auto’s die geluidsoverlast veroorzaken door luide



ste wapen dat we kennen om de uitbraak in te dammen.

Om het aantal besmettingen omlaag te krijgen is het belangrijk om je te houden aan de instructies, zoals 1,5 meter afstand houden en handen wassen om besmetting met het coronavirus te voor-

komen. Heb je verhoging, keelpijn of andere klachten die wijzen op Covid-19? Blijf thuis en bel 0800-0800. Houd je aan de hygiëne-instructies. Eet gezond, blijf in beweging en slaap voldoende. Zorg goed voor jezelf en de mensen om je heen”, aldus de verklaring.

muziek en motoren die onnodig overlast veroorzaken. Verder werd ook gecontroleerd op basis van de wegenverkeersverordening.

Tijdens de controle werden verschillende processenverbaal uitgeschreven: vier voor het rijden zonder helm, een voor het bellen

tijdens het rijden, een voor het rijden zonder rijbewijs, twee voor het rijden zonder autogordel, een voor het rijden onder invloed van alcoholhoudende drank en eenmaal voor onnodig geluidsoverlast door een motor. Verder werden een fiets en een motor in beslag genomen.

Streven naar Engels als 2e en Nederlands als vreemde taal



MINISTERIE VAN
**ONDERWIJS, WETENSCHAP,
CULTUUR EN SPORT**

voor docenten; voor fondsen om in de regio te kunnen studeren en voor fondsen om het cultuuronderwijs te bevorderen. Ook wordt gewerkt aan het pilot-project voor een integrale school, om de overgang van de voorschoolse educatie naar het funderend onderwijs en de naschoolse activiteiten te integreren.

De staat van het onderhoud van alle 96 scholen is in kaart gebracht, net als de ICT-faciliteiten. Met de financiële hulp

van Nederland van 1 miljoen gulden zijn urgente reparaties uitgevoerd, terwijl aan het investeringsplan voor de 60 miljoen gulden voor het onderwijs nog wordt gewerkt. Fase 1 van het digitaliseringsprogramma, om scholen van een snelle internetverbinding te voorzien, is reeds gestart. Samen met de stakeholders is gewerkt aan de uniformering van het onderwijskundig rapport om de prestaties van de leerlingen beter te kunnen

evalueren. De eindtermen voor het secundair beroepsonderwijs zijn gereviseerd voor vier richtingen, zoals bouw en zorg. Ook is de Raad voor Onderwijs en Arbeidsmarkt geïnstalleerd, die adviseert over een betere aansluiting tussen het onderwijs en de arbeidsmarkt met betrekking tot het vakonderwijs. Er zijn verschillende conceptwetten bij het ministerie in voorbereiding voor het middelbaar en speciaal onderwijs. Om de coördinatie tussen de onderwijssectoren beter te laten verlopen, zijn de stichtingen Fide (onderwijsinnovatie) en Sentro pa Guia Edukashonal gefuseerd. Dit is bijna

gereed en zal vervolgens geëvalueerd worden.

Cultuur
Voor wat betreft cultuur is er een nieuw Nationaal Instituut voor Cultuur in oprichting, een Culturele Adviesraad en een commissie voor de erkenning van nationale helden op cultuurgebied.

Sport
De afgelopen vier jaar zijn verschillende sportvelden gerenoveerd, zoals het veld van Jong Holland en Sentro Barber en het multifunctionele complex Barber, het voetbalveld Sam Bunting te Brienegat en het multifunctionele sportcomplex te Fuik.

Euro
Rood

AMSTERDAM — De Amsterdamse AEX-index stond vandaag in het rood. De hoofdindex op Beursplein 5 noteerde in de ochtendhandel 0,4 procent lager op 730,42 punten. De MidKap daalde 0,1 procent tot 1061,14 punten. De graadmeters in Parijs en Londen verloren tot 0,4 procent. De Duitse DAX bleef vrijwel ongewijzigd. Maaltijdbestelbedrijf Just Eat Takeaway sloot de rij bij de hoofdbedrijven op het Damrak met een verlies van 1,9 procent. Fintechbedrijf Adyen en techinvesteerder Prosus volgden met minnen van 1,8 en 1,2 procent. De banken en verzekeraars Aegon, ING, ASR en NN Group stonden bovenaan met winsten tot 2,4 procent. In de MidKap behoorde ABN Amro tot de kopgroep met een plus van 2 procent. De euro was 1,1951 dollar waard, tegenover 1,2117 dollar een dag eerder. De olieprijsen vielen wat terug na de stijging tot het hoogste niveau in 2,5 jaar op woensdag. Een vat Amerikaanse olie werd 0,7 procent goedkoper op 71,68 dollar. Brentolie kostte ook 0,7 procent minder, op 73,88 dollar per vat.

Tokio
Lager

TOKIO — De aandelenbeurs in Tokio is vandaag lager gesloten. Beleggers reageerden op het rentebesluit van de Federal Reserve (Fed). De Amerikaanse centrale bank hield het rentetarief ongewijzigd maar hintte wel op een sneller dan verwachte rentestap. De Fed denkt nu de rente al in 2023 twee keer te verhogen, terwijl eerder werd uitgegaan van een eerste rentestap in 2024. Ook schroefde de centrale bank de inflatieverwachting flink op. Een hogere rente is slecht nieuws voor de aandelenkoersen, vooral voor die in de sterk gestegen technologiesector. De toonaangevende Nikkei in Tokio eindigde met een verlies van 0,9 procent op 29.018,33 punten. De Japanse investeerder SoftBank, die veel belangen heeft in grote techbedrijven, en technologieconcern Sony behoorden tot de grootste dalers met verliezen tot 2 procent. Chiptester Advantest zakte 1,7 procent. De Chinese beurzen lieten weinig beweging zien. De hoofdindex in Shanghai noteerde tussentijds een fractie lager en de Hang Seng-index in Hongkong klom 0,1 procent.

Wall Street
Omhoog

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag bij opening licht omhooggegaan. Beleggers kauwden nog na op het rentebesluit van de Federal reserve waaruit bleek dat de centrale bankiers eerder dan verwacht de rente willen verhogen. Ook verwerkten ze cijfers over Amerikaanse uitkeringsaanvragen die onverwacht stegen, voor de eerste keer sinds april. De Amerikaanse uitkeringsaanvragen stegen onverwacht naar 412.000 nadat de eerste vier staten de extra coronauitkeringen hadden stopgezet. De verwachting is dat de toename een tijdelijke hobbel is en dat het aantal uitkeringsaanvragen de daling die in februari begon, voortzet. De Dow-Jonesindex stond vandaag na enkele minuten handel 0,1 procent hoger op 34.062 punten. De breed samengestelde S&P 500 ging 0,2 procent omhoog tot 4230 punten en techbeurs Nasdaq won eveneens 0,2 procent tot 14.062 punten. Amerikaanse banken deden het goed door het Fed-besluit. Hogere rente maakt het makkelijker voor ze om geld te verdienen. Banken als Citigroup en Bank of America werden tot 0,4 procent hoger gezet.

Centrale bank VS verwacht 1e rentestappen in 2023

WASHINGTON — De Federal Reserve, de koepel van Amerikaanse centrale banken, tornt niet aan zijn huidige lage renteniveaus van 0 tot 0,25 procent. De eerste rentestap wordt in 2023 verwacht, zo werd duidelijk na de tweedaagse beleidsvergadering van de Fed. Ook een tweede rentestap zal tegen het einde van 2023 een feit zijn, zo is de verwachting.

In een toelichting wees de Fed erop dat de uitrol van vaccins de verspreiding van Covid-19 in de Verenigde Staten heeft verminderd. “Te midden van deze vooruitgang en sterke beleidsondersteuning zijn de indicatoren van economische activiteit en werkgelegenheid versterkt.” De Fed laat ook zijn opkoopprogramma voor obligaties ongemoeid. Nu nog worden daar maandelijks miljarden in gestoken. Dat zal zo blijven tot het moment dat er verdere vooruitgang is geboekt op het gebied van werkgelegenheid en inflatie.

Inflatie
De laatste tijd waren er zor-

gen bij beleggers dat de Fed eerder kan overgaan tot het aanscherpen van het monetair beleid vanwege de sterk oplopende inflatie in de VS. Die kwam in mei uit op 5 procent op jaarbasis, het hoogste niveau in dertien jaar. Verscheidene beleidsmakers van de Fed hebben gezegd dat die hogere inflatie waarschijnlijk van tijdelijke aard is en na verloop van tijd zal afzwakken.

De Fed verhoogd evengoed zijn inflatieprognoses tot eind 2023. In 2021 zal het leven in de VS in doorsnee met 3,4 procent stijgen, terwijl in maart nog een inflatie van 2,4 procent werd voorspeld. Voor volgend jaar bleef de

Fed bij zijn prognose van 2 procent. Een jaar later stijgt de inflatie tot 2,2 procent, waar eerder 2,1 procent werd voorzien.

Consumentenprijzen
De druk op de consumentenprijzen is de afgelopen twee maanden groter gebleken dan verwacht. Uit cijfers van het ministerie van Arbeid bleek dat de prijzen in april met 0,8 procent en in mei met 0,6 procent zijn gestegen. Dat waren de grootste maandelijkse stijgingen sinds 2009.

In vergelijking met maart zagen meer beleidsmakers van de Fed een rentestap in 2023 zitten. Nu ging het om dertien van de achttien ambtenaren. In maart waren dat er nog zeven. Elf functionarissen dachten ook aan een tweede rentestap tegen het einde van dat jaar. Het aantal bestuurders dat volgend jaar een rentestap

wil, nam ook toe. Evengoed is daar nog geen meerderheid voor.

Economisch herstel
Het economisch herstel in de VS wint aan kracht nu de bedrijfsbeperkingen worden opgeheven en de sociale activiteit in het hele land toeneemt. Industrie en bedrijven kunnen ook de sterke vraag niet aan. Dit heeft ook geleid tot problemen in de toeleveringsketen, langere doorlooptijden en hogere prijzen. Tegelijkertijd is de groei van de werkgelegenheid de afgelopen paar maanden teleurstellend geweest.

Volgens de beleidsmakers van de Fed zal het herstel met horten en stoten gaan, gelet op het ongekende karakter van de pandemie. De vooruitzichten voor de tweede jaarhelft zijn optimistisch omdat steeds meer Amerikanen zijn ingeënt.

‘Luchtvaart keert niet terug naar het oude normaal’



Photo: Shutterstock

AMSTERDAM — De luchtvaartindustrie zal niet terugkeren naar het oude normaal. De verwachting is dat de sector qua passagiers en luchtbewegingen in Europa tegen 2024 wel weer op het niveau van voor de crisis zal zitten. Maar tegen die tijd zal er veel veranderd zijn, vooral op het gebied van duurzaamheid en verder digitalisering. Dat was de boodschap van kopstukken uit de industrie tijdens een webinar van Barin, de branchevereniging van luchtvaartondernemingen die actief zijn in Nederland.

Aan tafel bij Barin zaten Schiphol-baas Dick Benschop, KLM-baas Pieter Elbers, Frank Oostdam, voorzitter van reisbranchevereniging ANVR en Willie Walsh, hoogste baas van de internationale luchtvaartbrancheorganisatie IATA. Het kwartet sprak onder meer over de impact van de coronacrisis, het vooruitzicht voor de sector en de duurzaamheidsopgave waar de luchtvaart voor staat.

Om de sector snel uit de crisis te helpen is het volgens Walsh nodig dat Europese landen snel een duidelijk

eensluitend beleid gaan voeren. Hij sprak van een gemiste kans voor Europa om eensgezindheid uit te stralen sinds de brexit. Binnen Europa gelden veel verschillende coronamaatregelen. Dat zorgt volgens hem voor een lappendeken aan maatregelen.

Reisbeperkingen
ANVR-voorzitter Oostdam noemde de verschillende reisbeperkingen en -voorwaarden in Europa een ‘zooitje’. Hij wees erop dat de beslissingen die nu genomen worden voor de reissector, met de aanpassingen

van reisadviezen en afschalen van beperkingen, steeds gunstiger worden. Maar hij kon er nog steeds niet bij dat er bijvoorbeeld andere regels gelden voor reizen binnen de EU en buiten de EU, waarbij niet naar besmettingsrisico's per regio wordt gekeken. Walsh benadrukte dat het hem weken kostte om de vlucht van Genève, waar de IATA zetelt, naar Amsterdam te regelen voor deze bijeenkomst.

Volgens KLM-baas Elbers moet goed worden gekeken of maatregelen die bij het begin van de pandemie ingesteld werden, nu ook nog relevant zijn. Met alles wat nu bekend is, zijn volgens hem niet alle geldende maatregelen in proportie. Ook Walsh vindt dat er veel meer gedaan moet worden met de data die in de ruim vijfthonderd dagen sinds de uitbraak van corona is opgehaald.

Herstel
Kijkend naar de toekomst put Elbers hoop uit het herstel in onder andere China en de Verenigde Staten waar de binnenlandse vraag naar tickets op het niveau van voor de crisis ligt. Volgens Walsh zal de vraag naar tickets op termijn sneller toenemen dan de capaciteit. Dat komt onder meer doordat maatschappijen oudere toestellen van de hand deden of hun vloot verkleinden. Dat zal mogelijk zorgen voor een stijging van de prijzen.

Verder wijst Walsh er nog op dat een aantal luchtvaartmaatschappijen, ondanks het ingezette herstel, de crisis niet zal overleven. Hij spreekt van een vertraagde impact van de crisis, mogelijk door de steunmaatregelen die door overheden ingesteld zijn. Volgens Benschop valt het aantal maatschappijen dat is omgevallen door de crisis nu nog mee.

‘Chinese president kiest rechterhand voor ontwikkeling chipsector’

PEKING — De Chinese president Xi Jinping heeft een van zijn belangrijkste medewerkers gekozen om leiding te geven aan de ontwikkeling van een eigen hoogwaardige chipindustrie. Volgens bronnen tegen persbureau Bloomberg heeft Xi daarvoor zijn rechterhand Liu He aangewezen, die eerder al de belangrijkste onderhandelaar was in de handelsgesprekken tussen China en de Verenigde Staten.

Liu komt aan het hoofd te staan van het ambitieuze programma van Peking om zelfvoorzienend te worden bij de productie van de nieuwste generatie halfgeleiders. De benoeming van Liu geeft aan hoe belangrijk China dit programma vindt. De Chinese chipindustrie heeft te kampen met Amerikaanse handelssancties waardoor technologiebedrijven zoals bijvoorbeeld Huawei Technologies problemen

hebben met productie. Daarnaast zijn andere landen als Taiwan, Zuid-Korea en Japan ook bezig met de ontwikkeling van een nieuwe generatie chips. China is 's werelds grootste gebruiker van chips, voor bijvoorbeeld elektronica als smartphones en computers maar ook voor elektrische auto's. In mei zat Liu een bijeenkomst voor van een werkgroep waarin de initiatieven voor de ontwikkeling van

de nieuwe generatie chip-industrie in China werden besproken. De versterking van de binnenlandse chipindustrie maakt deel uit van het nieuwe vijfjarenplan van Peking. Naar verluidt heeft de overheid een miljoen dollar uitgetrokken om dit te financieren. Liu moet nu dit uitgebreide programma gaan coördineren.

Comité voor financieel toezicht
Bij een andere bijeenkomst met veel topwetenschappers zei hij dat technologische innovatie niet alleen om groei draait, maar ook een 'kwestie van overleven' is voor China. De 69-jarige Liu is ook vicepremier van China en geeft leiding aan andere

belangrijke economische en technologische programma's van de overheid. Daarnaast staat hij aan het hoofd van het comité voor financieel toezicht in China. Liu kent president Xi al sinds zijn jeugd. Ze zijn allebei zonen van voormalige leiders binnen de Communistische Partij in de Volksrepubliek. Liu heeft gestudeerd aan de bekende Harvard-universiteit in de VS.

China en de VS vchten onder de voormalige Amerikaanse president Donald Trump een handelsoorlog uit. Liu was de belangrijkste onderhandelaar bij het sluiten van de voorlopige handelsdeal met Trump in januari vorig jaar.

Microsoft geeft topman Satya Nadella meer macht

REDMOND — Het Amerikaanse softwareconcern Microsoft geeft zijn topman Satya Nadella meer macht. Hij is benoemd tot voorzitter (chairman) van het bestuur. De benoeming is een teken van vertrouwen in de 53-jarige Nadella die sinds februari 2014 leiding geeft aan Microsoft als opvolger van Steve Ballmer.

Nadella neemt de functie van chairman over van John Thompson, die op zijn beurt in 2014 de vervanger was in die rol van medeoprichter Bill Gates. Onder leiding van Nadella heeft Microsoft zich bijvoorbeeld

sterk toegelegd op cloud-diensten, dienstverlening via het internet. Mede daardoor wist hij Microsoft staande te houden tegen andere grote techbedrijven als Google, Amazon en Apple in een steeds meer digitale wereld. Microsoft is 's werelds grootste producent van software zoals Windows en Office. Onder het leiderschap van Nadella, die van Indiase afkomst is, is de beurskoers van het in 1975 opgerichte Microsoft meer dan verzevenvoudigd. De marktwaarde van het in Redmond in de staat Washington gevestigde bedrijf bedraagt bijna 2 biljoen dollar.

Ook Britten sluiten compromis in vliegtuigdispuut met VS

LONDEN — Het Verenigd Koninkrijk is in navolging van de Europese Unie ook tot een compromis gekomen over het slepende conflict over subsidies over en weer voor vliegtuigfabrikanten Boeing en Airbus. Eerder kwamen ook Brussel en de Verenigde Staten tot een vergelijk in de kwestie die al zeventien jaar speelt.

Europa en de VS beschuldigen elkaar jarenlang van het oneerlijk bevoordelen van hun vliegtuigfabrikanten. Ze hebben elkaar voor

miljarden euro's en dollars aan strafmaatregelen opgelegd omdat Washington volgens de Europeanen Boeing illegaal steunt en Airbus, gezamenlijk eigendom van Duitsland, Frankrijk, Spanje en het Verenigd Koninkrijk, volgens de VS illegale subsidies ontving.

De EU en de VS zeiden eerder de strafmaatregelen voor een periode van vijf jaar te bevriezen. In die tijd moet een structurele oplossing worden gevonden. De Britten en de Amerikanen sloten nu een soortgelijke overeenkomst.

Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

NEW YORK				AMSTERDAM			
	17-Jun			previous	17-Jun		
DOW JONES	33.750,69	-1,60%	AEX	730,98	734,89	0,53%	
S&P 500 INDEX	4.214,74	-0,75%	ARCELOORMITTAL	25,65	24,36	-5,03%	
NASDAQ	14.140,67	0,48%	AEGON NV	3,74	3,77	0,80%	
AMAZON.COM INC	3.458,20	2,22%	KONINKLIJKE AHOL	24,82	24,83	0,06%	
APPLE INC	131,88	1,72%	AKZO NOBEL	106,85	106,60	-0,23%	
BAIDU INC-SP ADR	185,06	-0,67%	ASM HOLDING NV	578,50	589,70	1,94%	
BERKSHIRE HATH-B	278,31	-1,98%	DSM (KONIN)	152,00	153,40	0,92%	
BOEING CO/THE	239,15	-3,00%	HAL TRUST	151,40	151,20	-0,13%	
CITIGROUP INC	68,52	-7,18%	HEINEKEN NV	98,18	99,84	1,69%	
COCA-COLA CO	54,98	-0,78%	ING GROEP NV	11,24	11,20	-0,32%	
COSTCO WHOLESALE	384,92	0,26%	KPN (KONIN) NV	2,67	2,65	-0,71%	
WALT DISNEY CO	174,84	-0,58%	KONINKLIJKE PHIL	44,85	44,51	-0,30%	
3D SYSTEMS CORP	28,28	1,50%	RANSTAD NV	64,44	64,58	0,22%	
EBAY INC	65,58	-0,58%	ROYAL DUTCH SH-A	17,38	17,23	-0,87%	
FACEBOOK INC-A	335,43	-0,39%	TOMTOM NV	7,09	7,07	-0,35%	
GENERAL ELECTRIC	12,99	-0,03%	TOTALENERGIES SE	40,92	40,72	-0,48%	
ALPHABET INC-A	2.435,07	0,28%	UNILEVER PLC	50,37	50,86	0,97%	
HP INC	28,46	-3,84%	W.P. STEWART HOL	798,30	798,94	0,08%	
HOME DEPOT INC	300,98	-1,78%	SCOTIA FUNDS		PREV.	16-Jun	
INTEL CORP	57,39	-1,04%	MONEY MARKET	13,5982	13,5989	0,01%	
JOHNSON&JOHNSON	164,33	-0,10%	US DOLLAR BOND	3,0096	2,9812	-0,94%	
MICROSOFT CORP	259,36	0,39%	GLOBAL EQUITY	3,4168	3,6962	8,18%	
PROCTER & GAMBLE	134,59	-0,04%	US EQUITY	19,4147	21,1764	9,07%	
ROYAL DUTCH-ADR	40,88	-3,49%	CANADIAN EQUITY	2,9809	3,4439	15,53%	
STARBUCKS CORP	111,62	-0,24%	FUNDS		PREV.	16-Jun	
TWITTER INC	60,97	1,23%	BSF DEFENSIVE	125,06	125,10	0,03%	
WALMART INC	137,92	-1,49%	BSF CONSERVATIVE	118,43	118,47	0,03%	
EXCHANGE TRADED FUND				17-Jun			
ALERIAN MLP - AMLP	36,97	-3,37%	BSF MODERATE	150,25	150,31	0,04%	
ISH GBL HY BD - GHYG	50,49	-0,97%	BSF AGGRESSIVE	178,28	178,37	0,05%	
ISH IBOXX HY BD - HYG	87,42	-0,13%	BGF MULTI ASSET INC	10,52	10,50	-0,19%	
ISH SELECT DIV - DIVY	117,09	-2,91%	BGF USD CORE BOND	17,96	17,93	-0,17%	
ISH MSCI EMKT - EEM	54,63	-0,78%	BGF FX INC GBL OP	15,78	15,77	-0,06%	
ISH MSCI PAC - EPP	52,34	-1,17%	BGF USD HI YIELD BND	38,70	38,69	-0,03%	
ISH RUSSELL - INVV	251,00	-0,81%	CURRENCIES		PREV.	17-Jun	
ISH S&P 500 - SPY	70,65	0,44%	YEN/USD	110,0800	109,9300	-0,14%	
ISH EUROPE - IEV	54,16	-1,88%	EUR/USD	1,2126	1,2117	-0,07%	
INVESCO CQQQ TRUS	344,95	0,79%	CAN/USD	1,2184	1,2175	-0,07%	
INVESCO DB COMMO	18,46	-3,00%	GBP/USD	1,4083	1,4104	0,15%	
SPDR S&P INT DIV-DWIX	40,57	-1,40%	COMMODITIES		PREV.	17-Jun	
SPDR S&P MID 400	484,96	-2,49%	OIL WTI	72,12	70,53	-2,20%	
SPDR S&P 600 SMA	96,82	-2,21%	GOLD	1859,02	1774,98	-4,52%	
VANGUARD REIT - VNQ	103,26	-1,05%	SILVER	27,6643	25,93	-6,26%	
WISDOMTR JAP H EQ-OXJ	62,35	-0,25%	WHEAT	666,0000	653,75	-1,84%	
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916

MADURO & CURIEL'S BANK

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	—Oranjestad—		— Mortuariums —	
Brandweer	911	Ambulance	582-1234	Ad Patres	584-2299
Politie O'stad	102	BGD Oranjestad	527-2782	Aurora	588-6699
Politie San Nicolaas	104	Veterinaire Kliniek	582-1720	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Politie St.Cruz	105	Animal Shelter	582-1623	Royal Funeral Home	582-0000
Politie Noord	107				
Telefon pa Hubentud	131	— San Nicolaas—		— Stichtingen —	
Kustwacht	913	Ambulance	584-5050	Fundacion Anti-Droga Aruba	
Tipline Politie	11141	Centro Medico	524-8833	(FADA)	583-2999
Ziekenhuis	527-4000	BGD San Nicolaas	527-2782	Fundacion Respetami	582-4433
Dierenarts	585-0400	Serlimar	584-5080	Zwanger? Fundacion	
Elmar centraal	523-7100			CIZKA	583-0331
Elmar storing	523-7147	— Botica —		Fundacion Diabetico	592-4321
WEB Aruba	525-4600	4 Centro Medico	584-5794	Arubano	566-5045
SETAR	525-1000	Aloë	584-4606	Twelve Step Meeting	
Taxi (TAS)	587-5900	Central	585-1965	AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Taxi (ATT&T)	582-2010	Dakota	588-7364	Fundacion Amor Pa	568-4739
Taxi (PTS)	588-0035	Del Pueblo	582-1253	Prohimo	564-8849
Taxi (Diamond)	587-2300	Eagle	640-8443 ext 101	NA Acceptance Group	565-7500
Kankerbestrijding	582-0412	Kibrahacha	583-4908	Fundacion Centro	
Stichting SAMBA	582-0903	Maria	6408443 ext 301	Ecologico Aruba	562-8984
		Noord	6408443 ext 201	Bureau Sostenemi Misbruik	
		Oduber	582-1780	en mishandeling tegen	
		Paradera	588-6638	minderjarigen	588-1010
		San Lucas	584-5119	Fundacion C.V.A. voorkomen	
		San Nicolaas	584-8186	en zorg voor stroke	567-7004
		Santa Anna	586-8181	Sociaal Psychiatrische Dienst (SPD) 24	
		Santa Cruz	585-8028	uur per dag bereikbaar:	
		Seroe Preto	6408443 ext 401		
		Trupiaal	583-8560	522-4249 van 07.30 t/m 16.30 uur	
				592-4400 van 17.00 t/m 07.00 uur	

Tips & Weetjes met

AMIGOE

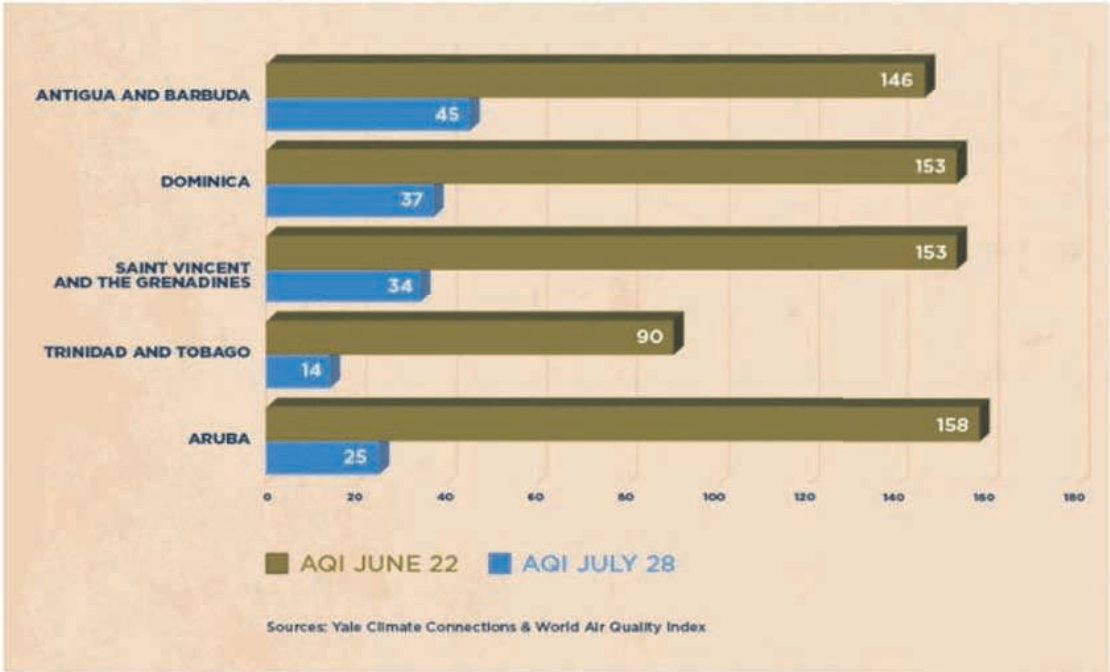
Saharastofstormen in het Caribisch gebied, een gevaar voor mensen en koraalriffen

Stofwolken uit de Sahara stijgen op boven het Caribisch gebied, en dat brengt wat gezondheidsrisico's met zich mee die gevaarlijk kunnen zijn voor mensen met Covid-19 of andere gezondheidsproblemen. Stel je voor dat je op een ochtend wakker wordt en een heldere tropische zonsopgang verwacht, en je ontdekt een dichte stofnevel die meer dan 8000 kilometer vanaf de Sahara heeft afgelegd.

Hoewel het net iets uit een sciencefictionfilm lijkt, zijn Saharastofwolken al jaren een realiteit voor velen die in het Caribisch gebied en langs de Golfkust wonen. Het jaarlijkse fenomeen is onlangs in intensiteit toegenomen, waardoor de gezondheid van mensen en koraalriffen wordt bedreigd en de blootstelling van de regio aan wereldwijde klimaatrends wordt benadrukt.

Volgens de National Oceanic and Atmospheric Administration (NOAA) wordt deze trans-Atlantische storing 'Saharan Air Layer' of SAL genoemd. Het escaleert meestal half juni, piekt van eind juni tot half augustus en neemt daarna snel af. Interessant is dat het stof zelf uit de 'skeletten' van diatomeeën (eencellige algen) bestaat. Deze algen bestonden meer dan 7000 jaar geleden in een megamerenstelsel in het gebied dat we nu de Sahara noemen. Dit stof is rijk aan essentiële macronutriënten en micronutriënten die zeer gunstig zijn voor planten en fungeert als een bron van voedingsstoffen voor fytoplankton in de oceaan; bovendien wordt aangenomen dat Saharastof de belangrijkste minerale bron is die het Amazonebekken bevrucht, dus het lijkt erop dat er een dorre woestijn nodig is om een weelderig tropisch bos te voeden. Het stof heeft mogelijk ook geholpen bij het ontstaan van stranden op de Bahama's na duizenden jaren te zijn afgezet.

Verontreiniging
Nu de nadelen. Onlangs hebben stofwolken geleid tot gevaarlijk hoge niveaus van fijnstofvervuiling die



en meer dan 1000 taxa van bacteriën) gedetecteerd in stof dat is bemonsterd op de US Virgin Islands en Trinidad en Tobago.

Koraalrif
Plaatselijk koraal loopt gevaar omdat de monsters een stam van schimmels bevatten waarvan bekend is dat ze ziekte en sterfte veroorzaken bij zeewaaiers, een soort zacht koraal. SAL is zelfs al in de jaren zeventig in verband gebracht met een achteruitgang van de gezondheid van koraalriffen in het Caribisch gebied en aanvullend onderzoek heeft

aangevoerd dat ijzer uit het stof een essentiële rol speelt bij het veroorzaken van rode getijden (schadelijke algenbloei) langs de westkust van Florida.

Klimaatverandering
De voor de hand liggende vraag is of klimaatverandering de schuldige is. Plaatselijk wordt de stofproductie sterk beïnvloed door opervlaktewindpatronen en kan worden opgewekt door elk weerfenomeen dat de windsnelheid beïnvloedt, zoals de Noord-Atlantische Oscillatie, de El Nino/Zuidelijke Oscillatie en de West-Afrikaanse moesson.

Het zou logisch zijn dat een opwarmende planeet meer intense stofstormen zou kunnen veroorzaken, aangezien onderzoek heeft aangetoond dat grote stofafleveringen verband houden met Noord-Afrikaanse droogte. Maar andere studies hebben gesuggereerd dat veranderingen in windpatronen het transport van stof kunnen verminderen, dus het is te vroeg om te zeggen of klimaatverandering impact zal hebben op toekomstige stofstormen. Wat zeker is, is dat de huidige aflevering niet gemiddeld was.

Het goede nieuws is dat stof uit de Sahara de vorming van orkanen tijdelijk kan onderdrukken of ervoor kan zorgen dat stormen niet sterker worden, omdat hete, stoffige lucht de ontwikkeling van onweersbuien kan stoppen. Nu het Atlantische orkaanseizoen al is begonnen (het loopt van juni tot november), is dit welkome informatie voor degenen die in het Caribisch gebied en langs de Golfkust wonen. Al met al lijkt SAL een wereldwijd fenomeen te zijn waar we als planeet niet zonder kunnen, maar waar we als soort kwetsbaar voor zijn.

Het weer

VRIJDAG 18 JUNI 2021			
Gedeeltelijk bewolkt met kans op regen. Wind uit het Oost tussen 33 en 48 km/u.			
Max Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
32°	36°	33 km/u	25%
Zonsopgang	Zonsondergang	UV index	
06:15	19:07	10 v/d 10	
VRIJDAGAVOND			
Gedeeltelijk bewolkt met wind uit het Oost tussen 30 en 48 km/u.			
Min Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
27°	30°	30 km/u	10%
Maansopgang	Maansondergang		
13:15	01:40		

Huisartsen & Apotheken

Dienstdoende huisartsen	Dienstdoende apotheken
Huisarts nachtdienst - Oranjestad	Apotheek nachtdienst San Nicolaas
Huisartsenpost Hospitaal 527-4580	Botica Lucas 584-5119
Huisarts nachtdienst - San Nicolaas	Apotheek nachtdienst Oranjestad
Centro Medico	Botica St. Anna 586-8181
San Nicolaas	
17 Juni 2021 - Dr. Vis	

Oplossing sudoku 17 juni

2	8	7	3	5	9	4	1	6
1	3	6	4	2	7	9	8	5
4	9	5	6	8	1	2	3	7
3	7	4	1	9	5	6	2	8
8	6	2	7	4	3	5	9	1
5	1	9	2	6	8	7	4	3
9	5	3	8	7	4	1	6	2
7	2	1	9	3	6	8	5	4
6	4	8	5	1	2	3	7	9

BVN			
15:30	Sesamstraat	07:10	VRT Journaal
15:45	Sesamstraat 10 voor...	07:50	NOS Journaal
16:00	Het Klokhuis	08:10	Weerbericht Europa/Afrika
16:15	NOS Jeugdjournaal	08:15	De kinderen van Ruinerwold
16:20	Blokken	09:05	Buurman wat doet u nu?
16:45	Thuis	09:45	Nieuwsuur
17:15	Bak mee met MAX	10:25	Weerbericht Amerika/Caribiën
17:30	EenVandaag	10:30	NOS Studio Europa
17:55	First Dates	11:10	Keuringsdienst van waarde classics
18:45	Opium op Oerol		
19:10	VRT Journaal	11:35	Iedereen Beroemd
19:50	NOS Journaal	12:00	VRT Journaal
20:10	Weerbericht Europa/Afrika	12:35	Dit zijn wij
20:15	De kinderen van Ruinerwold	13:20	Doe alsof je thuis bent
21:05	Buurman wat doet u nu?	14:00	BinnensteBuiten
21:45	Nieuwsuur	14:25	Safe Cave
22:25	Weerbericht Amerika/Caribiën	15:10	Sesamstraat
22:30	NOS Studio Europa	15:30	Sesamstraat 10 voor...
23:10	Keuringsdienst van waarde classics	15:40	Het Klokhuis
	Iedereen Beroemd	15:55	NOS Jeugdjournaal
23:35		16:00	Blokken
		16:30	Thuis
		17:20	Bak mee met MAX
vrijdag 18 juni		17:35	EenVandaag
00:00	VRT Journaal	18:00	NOS Journaal: Persconferentie
00:35	Dit zijn wij		Coronacrisis
01:15	NOS Journaal	18:35	VRT Journaal
01:30	2 voor 12	19:15	EenVandaag
02:05	De Geknipte Gast	19:35	NOS Journaal
02:20	BinnensteBuiten	19:55	Weerbericht Europa/Afrika
02:45	Goed Fout	20:00	Nick, Simon & Kees: Take a chance on me
03:30	Sesamstraat		Hier zijn de Van Rossums
03:45	Sesamstraat 10 voor...	20:45	Nieuwsuur
04:00	Het Klokhuis	21:20	Weerbericht Amerika/Caribiën
04:15	NOS Jeugdjournaal	22:05	NOS Studio Europa
04:20	Blokken	22:45	Opium op Oerol
04:45	Thuis	23:10	Rail Away
05:15	Bak mee met MAX	23:35	Iedereen Beroemd
05:30	EenVandaag		
05:55	First Dates		
06:45	Opium op Oerol		

COLOFON

Uitgeverij: Amigoe Aruba N.V. Amigoe op School Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368	Administratie Amigoe Krant: Rushilene Lejuez adminaruba@amigoe.com
Directie: Michael Voges mvoges@amigoe.com Grecia Willems gwillems@amigoe.com	Administratie Abonnement: Zulaika Kelly abonementaruba@amigoe.com
Redactie: Melissa Stamper (eind redacteur) Nadine Salas Ariën Rasmijn Bobby Spier Carina Weaver Jan Jager arubaredactie@amigoe.com	Distributie en klachten over bezorging: Zulma Kock abonementaruba@amigoe.com
Advertentie verkoop Amigoe Krant: Zulma Kock avisoaruba@amigoe.com	Printer: Caribbean Speed Printers NV Aruba
Amigoe op School: Tiziana La Torre aosaruba@amigoe.com	Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8:00 am – 4:30 pm
	Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe # 81027801 RBC #100031723 Aruba Bank # 6000400190

Duits coronavaccin van CureVac voor 47 procent effectief

BERLIJN — Het coronavaccin van de Duitse biofarmaceut CureVac is in de laatste proef slechts 47 procent effectief gebleken tegen het coronavaccin, dat heeft het bedrijf gisteravond laat laten weten. Daarmee voldoet het vaccin nog niet aan de geëiste criteria en komt de levering van miljoenen coronavaccins aan Europese lidstaten mogelijk in gevaar. Het bedrijf verwachtte in het vierde kwartaal vaccins te gaan leveren.

De wereldgezondheidsorganisatie WHO ziet graag een effectiviteit van 70 procent voor een coronavaccin. De Europese Unie heeft een bestelling van 450 miljoen doses van het CureVac-vaccin uitstaan, mits dat wordt goedgekeurd. Daarvan zouden er zo'n 8,7 miljoen naar Nederland gaan.

Het vaccin met de naam CVnCoV is getest op ongeveer 40.000 proefpersonen in Europa en Latijns-Amerika. "In de ongekende context van ten minste dertien virusvarianten die circuleren binnen de onderzoeks-populatie, had CVnCoV een tussentijdse vaccineffectiviteit van 47 procent tegen de ziekte van Covid-19 voor al-



le varianten. Daarmee voldeed het niet aan de vooraf gespecificeerde succescriteria", aldus CureVac in een verklaring.

Volgens het bedrijf vormen de nieuwe, besmettelijkere varianten van het coronavirus voor een uitdaging voor de effectiviteit van het vaccin. De oorspronkelijke variant van het coronavirus die voor het eerst opdook in de Chinese stad Wuhan kwam nauwelijks voor onder de proefpersonen.

Tegenvaller zit vaccinatie-campagne niet in de weg
De lage effectiviteit van het Duitse coronavaccin CVn-CoV van farmaceut CureVac vormt volgens het ministerie van Gezondheid geen probleem voor de Duitse vaccinatiecampagne. Een woordvoerder van het ministerie zegt dat de vaccinatiecampagne gewoon doorgaat zoals gepland. Duitsland heeft veel doses van het middel besteld, maar heeft ook genoeg andere vaccins om de Duitse bevolking in te enten.

Nederland heeft 8,7 miljoen doses besteld bij CureVac. Gezondheidsminister Jens Spahn zei eerder al dat CVn-CoV niet nodig zou zijn om de huidige inentingsronde af te maken. De farmaceut hoopte vanaf het najaar vaccins te kunnen leveren. Duitsland en veel andere Europese landen, zoals Nederland, willen dan iedereen die dat wil al ingeënt hebben tegen het coronavirus. Het vaccin van CureVac zou dan gebruikt kunnen worden voor een volgende ronde, als dat nodig is.

Sywert van Lienden zegt partijlidmaatschap CDA op

DEN HAAG — Sywert van Lienden zegt na 'goed onderling overleg' zijn lidmaatschap van het CDA op. Dat hebben Van Lienden en het partijbestuur samen bekendgemaakt. De opiniemaker is in opspraak geraakt door een omstreden mondkapjesdeal waarmee hij miljoenen euro's verdiende, terwijl hij steeds had gezegd de maskers voor zorgpersoneel 'om niet' te hebben geleverd.

Van Lienden zei onlangs dat hij details over de omstreden deal gemeld had bij de integriteitscommissie van het CDA. Dat blijkt niet te kloppen. Hij sprak er wel over met een vertrouwenscommissie in het kader van zijn mogelijke kandidatuur voor de Tweede Kamerverkiezingen, die hij overigens introk voordat een besluit werd geno-

men over de kandidatenlijst. Maar omdat dit proces vertrouwelijk was, werd die informatie niet breder in de partij gedeeld. Volgens de verklaring verkeerde Van Lienden zelf in de veronderstelling dat hij zijn melding wel bij het juiste loket had gedaan. Het partijbestuur gaat daarbij uit van zijn 'goede intenties'.

Onnodige afleiding
Het ministerie van Volksgezondheid doet nader onderzoek naar de mondkapjesdeal. Door op te stappen, hoopt Van Lienden te voorkomen dat de partij daarbij betrokken wordt. "Het geeft onnodige afleiding", legt hij uit. "Gezien de moeilijke periode waarin het CDA zich momenteel bevindt, vind ik het verstandiger dat de partij al haar aandacht en energie besteedt aan de toekomst van de christendemocratie", zegt hij in de verklaring. Op het onderzoek naar de mondkapjesdeal wil Van Lienden nog niet vooruit-

lopen. Wel houdt hij de mogelijkheid open om daarna weer lid te worden van de partij. "Laten we nu eerst de feiten afwachten", aldus Van Lienden. Als 'de complexe onderzoeken' klaar zijn, wil hij 'graag in gesprek met het CDA over de toekomst'. Hij wilde niet ingaan op de vraag of hij bereid is de winst die hij heeft gemaakt terug te betalen, zoals een meerderheid van de Tweede Kamer graag zou zien.

Bedankje
Het CDA sluit het bericht over het vertrek van Van Lienden af met een bedankje voor 'het vrijwilligerswerk dat hij in 2020 verricht heeft voor de vereniging'.

De circa 40 miljoen mondkapjes die de opiniemaker en zijn zakenpartners leverden, zijn overigens nooit gebruikt.

Sneller vaccinatieproces in Suriname begint te werken

PARAMARIBO — Door aanpassing van het vaccinatieproces kan voortaan sneller ingeënt worden in Suriname. Er worden meer gericht vragen gesteld aan mensen die zich laten vaccineren, er wordt geen bloeddruk meer opgemeten en er is een wachttijd van maximaal een kwartier na de vaccinatie. Het is volgens Rakesh Sukul, de directeur van het Surinaamse ministerie van Volksgezondheid, duidelijk gebleken uit de prikresultaten van de afgelopen week dat nu het tempo erin zit. Het gaat anderhalf keer sneller dan de afgelopen maanden, aldus Sukul.

Het idee voor een sneller vaccinatieproces kwam van de Nederlandse arts Marc Sprenger. Hij is door de Nederlandse regering als speciale coronagezant aangesteld. Volgens Sprenger is vaccinatie de beste manier om de coronapandemie in Suriname de kop in te drukken, zo zegt hij in gesprek met het ANP.

Toch is het aantal prikken per dag niet met dezelfde hoeveelheid gestegen. De reden hiervoor is dat de Surinamers inmiddels weten dat er geen schaarste aan vaccins zal ontstaan en minder haast hebben, aldus Sukul.

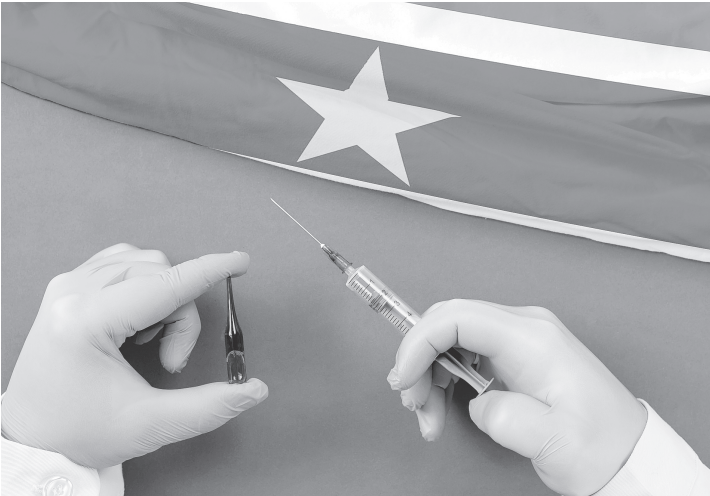


Foto: Shutterstock

Nederland heeft immers toegezegd binnenkort tussen de 500.000 en 750.000 vaccins naar Suriname te sturen.

Artsen, verpleegkundigen en technici
Sprenger was vorige week in Suriname om te kijken welke hulp het land de komende tijd nog nodig heeft. Begin juni kwam er een groep van ruim twintig artsen, verpleegkundigen en technici naar Suriname. Inmiddels bestaat de groep uit ongeveer 35 mensen. "De bedoeling is dat er steeds ongeveer 35 mensen in Suriname zullen zijn om hun Surinaamse collega's te ondersteunen. Zij zullen in Suriname blijven tot het aantal ziekenhuisopnames genormaliseerd is", aldus Sprenger, die deze week minister van Volksgezondheid Hugo de Jonge

spreekt over verdere hulp aan het land.

Behalve personeel zal Nederland de komende tijd ook apparatuur en medicijnen naar Suriname sturen. Het gaat onder meer om zuurstofapparaten die patiënten thuis kunnen gebruiken. Wat betreft de medicijnen gaat het om dexamethason en bloedverdunners. Deze medicijnen zijn belangrijk voor patiënten die zuurstof krijgen en herstellende zijn. Hoe lang Suriname de hulp van Nederland nog nodig heeft, is moeilijk te zeggen. Op dit moment komen er iedere dag nog meer dan tweehonderd positieve gevallen bij. Als de vaccinatiebereidheid groot blijft, kan het aantal besmettingen wel snel onder controle komen, aldus Sprenger.

Koning opent expositie over omstreden Gouden Koets

AMSTERDAM — Koning Willem-Alexander heeft vandaag de expositie geopend over de Gouden Koets. Hij kreeg een rondleiding door het Amsterdam Museum, waar het koninklijke rijtuig tot eind februari is te zien.

De Gouden Koets heeft een grote restauratie achter de rug en is nu voor het eerst sinds ruim vijf jaar weer te zien voor het publiek. Hij staat in een glazen behuizing op de binnenplaats van het museum. In de zes omliggende zalen wordt de geschiedenis verteld van het rijtuig en is er ook volop aandacht voor het maatschappelijke debat over het omstreden zijpaneel.

Hoewel de koets in het verleden doelwit was van onder meer rookbommen (1966), een verbod (2002) en een waxinelichthouder (2010), is hij tegenwoordig onderwerp van een discussie. Dit komt door het paneel Hulde der Koloniën, geschilderd door Nicolaas van der Waay. Vol-

gens het museum beschouwt een groeiend aantal mensen het rijtuig als beladen erfgoed en zou het niet meer gebruikt mogen worden.

De koning liet eerder weten de discussie over de koets te volgen, maar er niet aan deel te nemen. Of de koets volgend jaar weer te zien zal zijn op Prinsjesdag moet nog worden besloten.

Koningin Wilhelmina
De Gouden Koets was een cadeau van de Amsterdammers bij de inhuldiging van koningin Wilhelmina in 1898. Ze nam het rijtuig in 1901 pas in gebruik bij haar huwelijk, vermoedelijk omdat haar moeder voor de inhuldiging al een andere koets had besteld. Sindsdien deed het rij-

ttuig dienst bij huwelijken en doopfeesten van de Oranjes en sinds 1903 op Prinsjesdag. Conservator Annemarie de Wildt had een prangende vraag aan de koning: ze wilde weten of Wilhelmina de koets eigenlijk wel mooi had gevonden. Willem-Alexander kon echter geen antwoord geven. Hij gaf aan dat hij haar dat nooit heeft kunnen vragen. Wilhelmina was al overleden toen hij in 1967 ter wereld kwam.

De koning sprak zijn waardering erover uit dat zo veel mensen met diverse achtergronden hebben meegedacht over de tentoonstelling. Hij had nog wel een opmerking bij de opstelling van een maquette van de koets in de eerste museumzaal. Volgens hem klopte de positie van de persoon op de bok niet. "Hij twijfelde later wel, maar dat gaan we natuurlijk uitzoeken", aldus artistiek directeur Margriet Schavemaker.

Ziekenhuizen behandelen steeds meer patiënten zonder corona

UTRECHT — Ziekenhuizen krijgen steeds meer ruimte om patiënten met andere aandoeningen dan Covid-19 te behandelen. Ze kunnen vaker de kritieke zorg leveren die binnen zes weken moet gebeuren. Ook zijn steeds meer operatiekamers in gebruik. Dat kan door de aanhoudende en snelle daling van het aantal opgenomen patiënten met de ziekte die door het coronavirus wordt veroorzaakt.

De Nationale Zorgautoriteit (NZA) komt wekelijks met een update over de capaciteit in de zorg. Negen ziekenhuizen kunnen de zogeheten kritieke planbare zorg niet volledig leveren. Dat zijn de ingrepen die binnen zes weken moeten worden gedaan om gezondheidsschade te voorkomen. Vorige week konden 15 ziekenhuizen niet al die ingrepen op tijd doen. De week daarvoor waren het er 20 en nog een week eerder 25.

Van de operatiekamers is 83 procent in gebruik. Vorige week maandag was dat 79 procent en de week daarvoor 76 procent. Huisartsen verwijzen 97 procent van het verwachte aantal mensen door naar ziekenhuizen.

Ziekenhuizen moeten de komende tijd de gemiste behandelingen inhalen. Dat zijn bijvoorbeeld operaties die niet konden doorgaan door de coronadruk. Bo-

vendien zijn er mensen die niet met hun klachten naar de huisarts zijn gegaan, en dus ook geen diagnose hebben gekregen. Huisartsen hebben bijna 1,5 miljoen minder doorverwijzingen gedaan dan verwacht kon worden als er geen coronauitbraak was geweest. Bij sommige mensen zullen de klachten vanzelf zijn verdwenen, die hebben geen zorg meer nodig. Maar er is ook een onbekend aantal mensen dat rondloopt met ziektes die nog niet zijn ontdekt.

Omdat de druk op de ziekenhuizen minder wordt komt de NZa voortaan niet meer elke week, maar om de week met de cijfers.

Koninklijke Marechaussee weigert meer Britse reizigers aan grens

SCHIPHOL — De Koninklijke Marechaussee ziet een stijging in het aantal Britten dat aan de Nederlandse grens geweigerd wordt. In mei ging het om 81 Britse reizigers. Dit terwijl het in maart en april zo'n 40 Britten per maand betrof.

Vanaf 1 januari vallen inwoners van het Verenigd Koninkrijk door de brexit niet meer onder EU-regels en mogen zij vanwege de coronabeperkingen alleen als dat strikt

noodzakelijk is Nederland nog in. Sinds 15 juni geldt Groot-Brittannië als een hoogrisicogebied vanwege de snelle verspreiding van de Delta-variant van het coronavirus.

EMA: Beschikbare vaccins werken goed tegen coronavarianten



Foto: Shutterstock

AMSTERDAM — Alle vier de coronavaccins die tot nu toe zijn goedgekeurd, lijken goed te beschermen tegen de virusvarianten die het meest voorkomen in Europa. "Wel is het belangrijk om waakzaam te blijven", zei bestuurder Noël Wathion van de Europese toezichthouder voor vaccins, het Europees Geneesmiddelenbureau (EMA).

De belangrijkste variant die nu in Europa rondgaat, is de Delta-variant. Die werd eerder de Indiase variant genoemd, omdat hij in India is ontdekt. In Groot-Brittannië is de mutatie bij tienduizenden mensen vastgesteld. Ook in landen als

Duitsland, België, Spanje, Italië en Frankrijk is de variant opgedoken. In Nederland zijn 27 gevallen bekend, maar omdat dit met steekproeven wordt onderzocht, kan het werkelijke aantal hoger liggen. In India gaat inmiddels ook een mutatie van de mutatie rond, die nog krachtiger is. Deze variant wordt Delta-plus genoemd. Andere veelvoorkomende mutaties zijn de Alpha-variant (voorheen de Britse variant), de Beta-variant (voorheen de Zuid-Afrikaanse variant) en de Gamma-variant (voorheen de Braziliaanse variant). De vier beschikbare vaccins zijn Comirnaty (ontwikkeld door Pfizer en BioNTech), Vaxzevria (van AstraZeneca) en de vaccins van Moderna en Janssen.

Vrouwenblad VIVA houdt op te bestaan

Na bijna vijftig jaar houdt het vrouwenweekblad VIVA op te bestaan. Uitgever DPG Media stopt ermee omdat het blad, vooral de gedrukte versie, steeds minder vrouwen bereikt. Het laatste nummer rolt eind juli van de drukpers. Ook VIVAMama, VIVA.nl en VIVA Forum worden stopgezet.

VIVA verscheen voor het eerst op 7 oktober 1972. Het blad schreef over carrière, seks, mode, relaties en emancipatie. “Over dergelijke maatschappelijke thema’s voeren jonge vrouwen anno nu de dialoog op een andere wijze. De cijfers en het toekomstperspectief geven ons helaas geen andere keus dan te stoppen met VIVA”, aldus Joyce Nieuwenhuijs, directeur magazines. Voor generaties vrouwen was VIVA hun lijfblad, dat taboes bespreekbaar maakte en bekend werd door onder meer de rubriek ‘Anybody’, waarin

lezeressen zich letterlijk blootgaven. Ook haalde het blad met een testrubriek de vibrator en andere sekspeeltjes uit de ranzige sfeer. Hoofdredacteur Debby Gerritsen laat op de website weten trots te zijn op de invloed die VIVA heeft gehad op jonge vrouwen. “Iedereen kent VIVA, van de bewuste jonge vrouw tot aan de bakker om de hoek én aan het Binnenhof. Na jaren vol relevante, vernieuwende, taboedoorbrekende verhalen heeft VIVA echt bijgedragen aan de ontwikkeling van de jonge Nederlandse vrouw. Daar ben ik enorm trots op en ik kijk terug op een prachtige periode.”

DPG Media houdt vast aan Margriet voor de oudere doelgroep, Libelle voor de iets jongere vrouw en Flair voor de dertigers. “De jongste lezeressen bereiken we met Tina”, zegt Nieuwenhuijs.



Hebt u iets leuks voor de mensen-pagina?
Een jubileum, diploma of benoeming te melden?
Wij plaatsen het graag op de mensen-pagina.

Stuur uw informatie
(kort en bondig, liefst met foto) naar:
o.v.v. “mensen”.

OM vervolgt Akwasi niet voor oude opruiende tweets



Foto: nl.kuhpedia.org

Rapper Akwasi

Het Openbaar Ministerie (OM) gaat niet over tot vervolging van rapper Akwasi voor een aantal tweets uit de periode 2009 tot en met 2012. In deze tweets zou worden aangezet tot geweld tegen Sinterklaas en Zwart

te Piet. Het OM oordeelt dat de tweets wel strafbaar zijn, omdat ze opruiend zijn. Zo twitterde Akwasi op 12 november 2011: “Gaat er iemand nou ooit nog een Zwarte Piet knallen of moet ik het doen?” Maar het OM vindt ‘dat vervolging na zo’n lange tijd niet opportuun is’ en wijst erop dat Akwasi expliciet afstand heeft genomen van de tweets. Dat deed hij in een statement waarin hij ook publiekelijk afstand nam van opruiende uitlatingen die hij deed tijdens de Black Live Matter-demonstratie op 1 juni vorig jaar. Dat gebeurde op de Dam in Amsterdam. “Op het moment dat ik in november een Zwarte Piet zie”, zei Akwasi toen, “ik trap hem hoogstpersoonlijk op zijn gezicht.” Daarna kwamen de oude tweets weer in de publiciteit. Akwasi deed in september vorig jaar afstand van zijn ‘onbezonnen en kwetsende tweets over Zwarte Piet’ en verwijderde tijdelijk zijn Twitteraccount. Meer dan twintig aangiften volgden over de tweets.

Deense Oscarwinnaar ‘Druk’ in Nederlandse bioscoop

De Deense film ‘Druk’, die dit jaar de Oscar voor beste buitenlandse titel won, zal al deze zomer in de Nederlandse bioscopen draaien. Distributeur September Film laat weten dat de tragikomedie al vanaf 19 augustus te zien is. In eerste instantie zou ‘Druk’ pas dit najaar in Nederland uitkomen. De film vertelt over vier docenten, gespeeld door onder anderen Mads Mikkelsen, die bij wijze van experiment voortaan met alcohol op voor de klas gaan staan. ‘Druk’ werd geregisseerd door Tomas Vinterberg (‘Festen’, ‘Jagten’) en is mede geproduceerd door het Nederlandse bedrijf Topkapi Films. In landen waar ‘Druk’ al is uitgebracht, trok de film volle zalen. Hollywood is ondertussen bezig met een Engelstalige remake. In deze versie zal Leonardo DiCaprio mogelijk de hoofdrol gaan spelen.



Foto: Shutterstock

Autobouwer Volvo Cars gaat in navolging van truckproducent Volvo de mogelijkheden bekijken om auto’s te produceren van ‘fossielvrij’ staal. Dat is staal dat is geproduceerd zonder dat daarbij fossiele brandstoffen zijn gebruikt. Volvo Cars gaat daarvoor, net als zijn voor-

malige zusterbedrijf, een samenwerking aan met staalfabrikant SSAB. SSAB gaat het benodigde staal maken in een proef fabriek in het Noord-Zweedse Lulea die op waterstof draait. Daarvoor werkt de staalfabrikant, die vorig jaar nog interesse toonde in de overname

van Tata Steel in IJmuiden, samen met ijzerertsbedrijf LKAB en energiebedrijf Vattenfall. In 2026 moet de productie op commerciële schaal beginnen.

Het maken van staal is nu nog een zeer vervuulende bezigheid. De hoogovens draaien op cokes, een soort steenkool. Door met schone energie opgewekte waterstof als brandstof te gebruiken, kan dat veel schoner.

Volvo Cars wil met het groene staal zijn CO2-voetafdruk verkleinen. Het bedrijf wil ook overstappen naar het louter maken van elektrisch aangedreven auto’s. Samen met zusterbedrijf Polestar kondigde het eerder al aan ook naar de eigen productieprocessen en die van toeleveranciers te willen kijken om vergroening te bewerkstelligen.



Foto: Moniral Bhuiyan

1098 karaats diamant opgegraven

Een van ‘s werelds grootste diamanten is opgegraven in Botswana. De steen van 1098 karaat wordt beschouwd als de op twee na grootste diamant van edelsteen-kwaliteit die ooit is gevonden. De ontdekking werd eerder deze maand gedaan in de Jwaneng-mijn, ongeveer 120 kilometer van de hoofdstad van het land, Gaborone. De mijn wordt geëxploiteerd door Debswana, een diamantbedrijf dat gezamenlijk eigendom is van de regering van Botswana en de De Beers Group. Een officieel Twitter-account van de overheid meldt dat de opbrengst van de diamant zal worden gebruikt om de nationale ontwikkeling in het land te bevorderen. De Jwaneng-mijn die officieel in 1982 werd geopend, levert per jaar tussen de 12,5 miljoen en 15 miljoen karaat aan diamanten op. De vondst van deze maand is de grootste edelsteen die door het bedrijf Debswana is opgegraven sinds de eerste

diamanten in Botswana in 1967 werden ontdekt. Op dit moment is de grootste diamant die ooit is geregistreerd, de 3106 karaats Cullinan-diamant, gevonden in Zuid-Afrika in 1905. De Cullinan werd vervolgens in kleinere stenen gesneden, waarvan sommige deel uitmaken van de kroonjuwelen van de Britse koninklijke familie. Ruwe diamanten worden meestal geclassificeerd als edelsteen-kwaliteit, bijna edelsteen of industriële kwaliteit. Dit is afhankelijk van hun kleur, helderheid, grootte en vorm. Van een andere, nog grotere diamant werd gevonden in Botswana in 2019 – een steen van 1758 karaat genaamd Sewelô – zeiden experts dat het niet als volledige edelsteen-kwaliteit kon worden beschouwd. De steen is in 2020 gekocht door het Franse luxemerkt Louis Vuitton voor een onbekend bedrag.

Groeiende interesse in bruidsmode en bruiloften

Kledingwinkels verkopen sinds mei meer kleding voor bruiloften. Dat komt naar voren uit een rondgang onder kledingwinkels. Ook de rest van de trouwbranche ziet een toenemende interesse in bruiloften, die vorig jaar door de pandemie vaak werden afgelast.

Naar verwachting gaan op 26 juni nieuwe versoepelingen in, ook voor de horeca- en evenementensector.

Volgens voorzitter Frederiek Klop van Stichting Trouwbranche Nederland zijn horecarichtlijnen voor bruiloften leidend. “Dat betekent dat echtparen binnenkort wel weer de taart kunnen aansnijden en een borrel en een diner kunnen geven.” Of ook feesten kunnen doorgaan is nog de vraag, stelt Klop. “Dat gaat ervan afhangen of we ook worden aangemerkt als evenement.” Jojanneke van der Veer, medewerker bij trouwloca-



Foto: Shutterstock

tie Het Rijk van de Keizer, zegt dat komende periode helemaal is volgeboekt: “Vorig jaar vroegen mensen minder bruiloften aan vanwege de pandemie. Nu zitten we helemaal vol, ook omdat veel bruiloften toen zijn verplaatst. “Ook weddingplanner Mirjam Fondse heeft het drukker. “Dat zie ik ook bij collega’s. Er komt weer beweging in, mensen krijgen er meer vertrouwen in dat het kan.”

Ook kledingwinkels Suitable Zwolle, HKC Hony in Zwolle, Alberto Axu Couture in Zeist en Jan Eringa in Leeuwarden zien dat er sinds mei meer trouwkleidij wordt verkocht. Zo zegt Alberto Axu, eigenaar van Alberto Axu Couture: “Met name sinds drie weken geleden, toen veel versoepeld werd, hebben wij het ontzettend druk. De datum voor bruiloften staat vast en dus kopen mensen meer trouwjurken en -pakken. Als de versoepelingen zo doorgaan dan verwachten we een nog drukkere periode.”

Moederbedrijf TikTok verdubbelde omzet

ByteDance, het Chinese bedrijf achter de populaire video-app TikTok, heeft zijn omzet vorig jaar meer dan verdubbeld. In totaal kwam er 34,4 miljard dollar aan inkomsten binnen bij het techbedrijf, meldt zakenkrant *The Wall Street Journal* op basis van een interne memo van het bedrijf.

Naast TikTok is ByteDance ook actief met de Chinese tegenhanger Douyin. De apps zijn vooral populair onder jongeren, die er grappige en aanstekelijke muziekvideo’s van hooguit een minuut mee maken. Daarnaast heeft ByteDance een veelgebruikte app voor nieuws. Het bedrijf schat dat zo’n 1,9

miljard mensen maandelijks een van zijn apps gebruiken. ByteDance en TikTok zijn niet onomstreden. Zo zijn er zorgen over de omgang met privacygevoelige gegevens van vooral jonge gebruikers van de apps. Onder de voormalige Amerikaanse president Donald Trump dreigden de Verenigde Staten zelfs met een verbod op TikTok, maar rechters hielden dat tegen. De regering-Trump beweerde dat zeer persoonlijke gegevens van Amerikanen via ByteDance bij de Chinese overheid terecht kunnen komen. De huidige president Joe Biden schrapte een reeks maatregelen die tegen TikTok waren gericht.

Fles legt lange reis af



Foto: Shutterstock

De zeventienjarige Christian Santos was aan het speerfischen op de Azoren, toen hij een verfrommelde plastic fles met een briefje erin vond. Deze werd in 2018 in de zee bij Rhode Island ge-gooid en heeft dus minstens 2400 mijl afgelegd, meldt *The Boston Globe*. De moeder van Santos, Molly Santos, plaatste een foto van het briefje op Facebook. Ze vroeg het bericht te delen in de hoop de schrijver

te vinden om te weten te komen hoe ver de Powerade-fles met het bericht in zee had gereisd. Met oranje stift werd op het briefje de tekst geschreven: “Het is Thanksgiving. Ik ben dertien jaar en bezoek familie in Rhode Island. Ik kom uit Vermont.” De notitie bevatte een e-mailadres om te reageren, maar Molly Santos zei dat ze nooit een reactie ontving toen ze naar het adres e-mailde.

Tessica Brown met eigen haarproducten

Tessica Brown die bekend werd als ‘Gorilla Glue girl’, lanceerde gisteren haar eigen haarverzorgingsproducten. In plaats van de ‘extra sterke lijm’, kunnen haar volgers haar ‘Forever Hold’-haarproducten gebruiken. De moeder uit Louisiana werd wereldnieuws toen ze via TikTok om hulp vroeg na Gorilla Glue in haar haar te hebben gebruikt. Brown onthulde toen in februari dat haar haar een maand lang stevig aan elkaar zat, nadat ze de extra sterke lijm had gebruikt. Ze deed dat omdat haar gebruikelijke haarproduct, Got2b Glued, op was geraakt. Nu lanceerde Brown de ‘Forever Hair’-lijn op de website die ook al kleding verkoopt met haar afbeelding, inclusief een screenshot van haar video. Iedereen die last heeft van haaruitval – zoals zij toen ze via plastisch chirurgie eindelijk haar lokken kon bevrij-



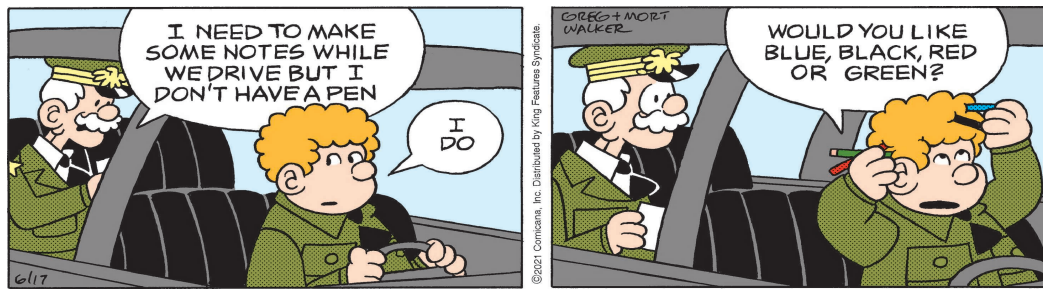
Foto: Wiki Trusted

Tessica Brown

den – kan haar ‘groeistimulerende olie’ van 18 dollar gebruiken. Brown belooft dat hoewel de producten zijn geïnspireerd door haar sage, ze allemaal gemakkelijk zullen uitwasen. Er komt binnenkort nog minstens één product op de site die kleding verkoopt met haar afbeelding en het logo ‘Bonded for life’ (Verbonden voor het leven).

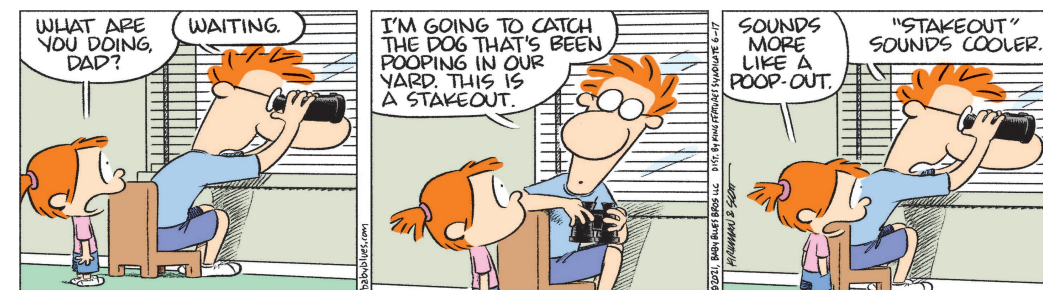
Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Italië naar 8e finale EK



Italië heeft in Rome zijn status als EK-favoriet bevestigd.

ROME — Italië heeft zich al na twee groepsduels verzekerd van een plek in de achtste finales van het EK. De ploeg van bondscoach Roberto Mancini maakte in Rome ook tegen Zwitserland indruk. De titelkandidaat, die eerder Turkije met 3-0 oprollde, dicteerde het spel en zegevierde opnieuw met 3-0. De 23-jarige middenvelder Manuel Locatelli (Sassuolo) scoorde twee keer.

Italië, nu al in 29 duels op rij ongeslagen, ging vanaf de aftrap in een hoog tempo op jacht naar de openingstreffer. Verdediger Giorgio Chiellini dacht in de 19e minuut van dichtbij de score te openen. De VAR keurde de treffer echter terecht af wegens hands bij de

36-jarige aanvoerder, die kort daarna het veld geblesseerd moest verlaten. Francesco Acerbi was zijn vervanger. In de 26e minuut kwam Locatelli voor de eerste keer tot scoren na een slimme loopactie en goed voorbereidend werk van Domenico Berardi.

Locatelli had bij Italië op het middenveld opnieuw een basisplaats, omdat Marco Verratti nog steeds niet helemaal fit is.

Subtiel tikje

Met een ruststand van 1-0 deed Italië zichzelf tekort. De thuisploeg wilde het in de eindfase allemaal net iets te mooi doen, zoals Leonardo Spinazzola, die met een subtiel tikje dacht te scoren, maar de bal voorlangs zag rollen. Na de pauze bleef Italië met veel energie de Zwitsers op-

jagen. Met een doeltreffende uithaal zorgde Locatelli in de 52e minuut voor 2-0. Daarna zakte de concentratie een beetje weg bij Italië, maar dankzij doelman Gianluigi Donnarumma bleef een tegengoal uit. Ciro Immobile liet namens de 'Azzurri' eerst nog enkele kansen liggen voordat hij in de voorlaatste minuut alsnog raak schoot: 3-0. Eerder op de avond won Wales met 0-2. In groep B van het EK won Rusland gisteren met 1-0 van Finland.

Wildcards Wimbledon voor oud-winnaars Murray en Venus Williams

LONDEN — Wimbledon heeft de Brit Andy Murray en de Amerikaanse Venus Williams een wildcard gegeven voor de komende editie, meldde de organisatie van het grandslamtoernooi. Beide tennissers staan niet hoog genoeg op de wereldranglijst voor rechtstreekse toelating tot het hoofdtoernooi.

Murray (34), de huidige nummer 124 van de wereldranglijst, won Wimbledon twee keer (in 2013 en 2016). Hij speelde dinsdag op het toernooi van Queen's

zijn eerste wedstrijd in meer dan drie maanden. De 34-jarige Schot kwam dit seizoen nauwelijks in actie door een heupprobleem en moest de Australian Open laten schieten door een besmetting met het coronavirus. De veertigjarige Williams won Wimbledon vijf keer

(2000, 2001, 2005, 2007 en 2008) en verloor vier keer de finale. Ze staat momenteel 103e van de wereld. Bij haar laatste deelname in 2019 ging ze in de eerste ronde al onderuit tegen landgenote Cori Gauff. Wimbledon begint op 28 juni.

Bertens beëindigt nog dit jaar tennisloopbaan

ETTEN-LEUR — Kiki Bertens (29) gaat haar tennisloopbaan nog dit jaar beëindigen. De beste tennisster van Nederland, de voormalig nummer 4 van de wereld, ondervindt al enige tijd hinder van een achillespeesblessure. Het herstel na een ingreep verliep moeizaam. Bovendien heeft Bertens tijdens de gedwongen coronapauze 'geroken aan een leven zonder tennis' en is dat haar goed bevallen.

Bertens maakte het nieuws bekend tijdens een ingelaste bijeenkomst in Etten-Leur, op haar trainingslocatie. Ze laat nog in het midden of ze haar carrière na de Olympische Spelen beëindigt of aan het einde van het tennissei-

zoen. Dat laat ze hangen van haar fysieke gesteldheid. In een brief die Bertens voorlas, stelde ze dat 'de tank leeg is'. "Ik werkte voor mijn gevoel harder dan ooit, maar mijn lichaam werkte niet mee. Er waren en zijn

dagen dat het heel goed gaat, maar ook dagen dat ik veel pijn heb en voor mijn gevoel niks kan", schreef Bertens.

Teleurstellend seizoen

"Ik voel dat de juiste balans tussen de volle energie die ik dag in dag uit erin stop en de voldoening die ik ervan krijg er niet meer is. Daarnaast ben ik meer dan klaar voor het leven dat hierna komt." Bertens is door de slepende achillespeesblessure in haar linkervoet bezig aan een teleurstellend seizoen. Ze won dit seizoen op de WTA Tour pas één wedstrijd. Begin deze maand verloor ze op Roland Garros, haar favoriete grandslamtoernooi, al in de openingsronde.

Geen voldoening

Na de vroege uitschakeling in Parijs maakte Bertens al een wat gelaten indruk. "Ik ben net de baan af, ga zo naar huis en dan gaan we eens even goed nadenken over wat we nu gaan doen. Dan zien we het wel", stelde ze.

Na Roland Garros nam Bertens wat tijd voor zichzelf en kwam ze tot het besef dat het bestaan als topsporter haar niet meer de voldoening geeft die het eerder in haar loopbaan wel gaf.

10 WTA-titels

Bertens, nog altijd de nummer 20 van de wereld, heeft

tien WTA-titels veroverd. Haar laatste succes dateerde van februari 2020 toen ze voor de tweede keer het WTA-toernooi van Sint-Petersburg op haar naam schreef.

In 2016 reikte Bertens tot de halve finales op Roland Garros, haar beste resultaat op een grandslamtoernooi. Ze verloor vijf jaar geleden in Parijs van Serena Williams. Twee jaar later haalde Bertens de laatste acht op Wimbledon, waar ze onder anderen Venus Williams versloeg.

Fed Cup-team

Het hoogtepunt uit haar loopbaan is de titel op het gerenommeerde graveltoernooi in Madrid in 2019. Ze was toen in de finale de Roemeense Simona Halep de baas. Bertens werd toen begeleid door oud-prof Raemon Sluiter, die haar naar de wereldtop loodste. Eind 2019 zette het tweetal een punt achter de samenwerking en nam Elise Tamaëla het over.

Daarnaast was Bertens belangrijk voor het Nederlandse Fed Cup-team, dat tegenwoordig het Billie Jean King Cup-team wordt genoemd. Ze leidde de ploeg van captain Paul Haarhuis in 2016 naar de halve finales van het landentoernooi.

Japan heft één maand voor de Spelen de noodtoestand op

TOKIO — Iets meer dan een maand voor de start van de Olympische Spelen heeft Japan de noodtoestand in Tokio en de meeste andere regio's in het land opgeheven. Premier Yoshihide Suga maakte, na overleg met experts en zijn regering, bekend dat met ingang van zondag de noodtoestand niet meer van kracht is. De Spelen beginnen op 23 juli.

Eind vorige maand besloot de regering om de noodtoestand met drie weken te verlengen. De noodtoestand werd in maart opgeheven, maar werd enkele weken later weer van kracht in enkele regio's, waaronder Tokio. Het aantal dagelijkse nieuwe coronagevallen in Japan

neemt de afgelopen weken gestaag af. Het Aziatische land is ook begonnen met vaccineren. Inmiddels heeft zo'n 15 procent van de bevolking minimaal één prik gehad. Onder Japanners leeft volgens persbureau Kyodo News wel de zorg dat het aantal besmettingen weer

sneller gaat toenemen als de beperkende maatregelen worden versoepeld of opgeheven. In bars en cafés mag binnenkort weer alcohol worden geschonken.

De Japanse overheid neemt op korte termijn een beslissing over de aanwezigheid van toeschouwers bij de olympische sportwedstrijden. Buitenlanders zijn sowieso niet welkom op de Spelen, maar mogelijk kunnen in de stadions wel maximaal 10.000 bezoekers uit Japan naar de wedstrijden komen kijken.

Deense voetballer Eriksen krijgt inwendige defibrillator

KOPENHAGEN — De Deense voetballer Christian Eriksen krijgt een ICD, een inwendige defibrillator die ingrijpt bij hartritmestoornissen. Volgens de Deense bond heeft Eriksen daar in samenspraak met specialisten toe besloten. De middenvelder van Internazionale zakte zaterdag tijdens de eerste groepswedstrijd op het EK tegen Finland op het veld in elkaar en moest gereanimeerd worden.

De oud-Ajaciëd ligt in een ziekenhuis in Kopenhagen. "Christian heeft deze oplossing geaccepteerd", aldus de Deense bond. "Zowel nationale als internationale specialisten raden deze behandeling aan."

Daley Blind, verdediger van Ajax en het Nederlands elftal, heeft ook een ICD. Blind kreeg eerder te maken met hartproblemen. De international van Oranje zakte eind 2019 tijdens het duel met Valencia in de Champions League in elkaar. Blind bleek te maken te hebben met een ontstoken hartspier. Preven-

tief werd toen onder de huid een ICD geplaatst bij Blind, die enkele weken later terugkeerde op het veld.

Mentale horde

In de zomer van vorig jaar ging de Ajaciëd tijdens de oefenwedstrijd tegen Herta BSC wederom ineens op de grond zitten, zonder dat er een tegenstander in de buurt was. Het bleek dat de ICD was afgegaan. Op basis van de uitslagen van de medische onderzoeken kreeg Blind al snel toestemming om weer te gaan voetballen. De 31-jarige Amsterdammer bekende zondag na de ge-

wonnen openingswedstrijd op het EK tegen Oekraïne (3-2) dat hij had getwijfeld om te gaan spelen, vanwege de gebeurtenissen een dag eerder in Kopenhagen met zijn vriend en voormalige teamgenoot Eriksen. "Ik heb voor mezelf een grote mentale horde moeten nemen. Het heeft zoveel impact. Het zijn voor mij herkenbare en heftige dingen." Blind besloot zelf om toch te spelen. "Omdat ik veilig ben en de artsen mij dat ook hebben verzekerd."

De Deense supporters riepen voor de wedstrijd van vandaag tegen België op om in de tiende minuut te klappen voor de nummer 10 van de nationale ploeg, die in het ziekenhuis vlak bij stadion Parken ligt. De bond vraagt om rust en privacy voor Eriksen en diens familie.



Christian Eriksen

Onderscheiding voor Sergio Ramos bij afscheid Real Madrid

MADRID — Sergio Ramos heeft bij zijn afscheid als speler van Real Madrid een hoge onderscheiding gekregen. Voorzitter Florentino Pérez spelde een insigne op bij de 35-jarige Spaanse verdediger, die zestien jaar voor de 'Koninklijke' speelde. Ramos hield het in zijn speech niet droog.

"Dit is geen vaarwel, maar een 'tot ziens'. Ik kom hier op een dag terug, dat weet ik zeker", zei de verdediger, die niets losliet over zijn toekomst. "Ik wil Real Madrid enorm bedanken. Ik draag jullie voor altijd bij me in mijn hart. Het is onvermijdelijk dat ik emotioneel word, ik had graag afscheid genomen in het stadion Santiago Bernabeu."

Zijn familieleden waren aanwezig bij de afscheidsceremonie op het hoofdkwartier van Real. Real Madrid maakte gisteren bekend dat de verdediger, die in 2005 overkwam van Sevilla, afscheid neemt. Ramos kon met de clubleiding geen akkoord bereiken over contractverlenging. Hij poseerde tijdens de ceremonie met de 22 prijzen

die hij in dienst van Real Madrid won, waaronder 4 keer de Champions League. Ramos speelde 671 wedstrijden voor Real, waarin hij 101 doelpunten maakte. In de Champions League-finale van 2014 tegen stadgenoot Atlético Madrid kopte de verdediger in blessuretijd de 1-1 binnen, waarna Real in de verlenging met 4-1 won. Als transfervrije speler heeft Ramos de clubs nu voor het uitzoeken. Manchester City, Paris Saint-Germain, Manchester United en ook zijn oude club Sevilla worden genoemd.



Kiki Bertens speelt nog een aantal toernooien, waaronder Wimbledon, en stopt dan met prof tennis.